# Response tokens in interaction – prosody, phonetics and a visual aspect of German JAJA

### **Dagmar Barth-Weingarten**

#### English Abstract

This paper contributes to the growing body of knowledge on current listeners' responses in talk-in-interaction. In particular, it complements earlier findings on double sayings of German JA by describing some additional prosodic-phonetic parameters and a visual feature of its realization in institutional and semi-private interaction (doctor-patient interaction, Big Brother, TV talk shows). These include pitch contour, pitch range and phonetic ending, on the one hand, and nodding on the other.

The paper shows that JAJA is a truly multimodal phenomenon, with the individual features accomplishing interactional functions across sequence-organizational habitats, including (re)claiming epistemic priority in an aside, making continuation relevant, agreeing/ acknowledging with reservation and aligning with the continuation of a sequence. Lack of nodding is suggested to have situational as well as misalignment reasons.

On the basis of its observations, the paper also raises the question whether it is the applicability of response token variants across action and sequence types which makes them memorizable despite their variability.

Keywords: response tokens, continuers, epistemic priority, pitch, phonetic ending, duration, nod-ding, alignment, affiliation.

#### German Abstract

Dieser Beitrag ergänzt bisherige Erkenntnisse zum Rückmeldeverhalten in der alltäglichen Interaktion am Beispiel von JAJA. Er beschreibt zusätzliche prosodisch-phonetische Eigenschaften sowie ein visuelles Merkmal der Realisierung dieser Partikel in institutionellen und quasi-privaten Interaktionen wie Arzt-Patienten-Gesprächen, Big Brother und TV-Talkshows. Im Mittelpunkt der Betrachtungen stehen Tonhöhenbewegung, Tonhöhenumfang und phonetische Realisierung des Endes der Partikel sowie ihre Koordination mit Nicken.

Der Beitrag zeigt, dass JAJA ein multimodales Phänomen ist, dessen spezifische Realisierungsmerkmale bestimmte interaktional-relevante Funktionen kontextualisieren, darunter die Unterstreichung epistemischer Rechte "nebenbei", die Relevantmachung der Fortsetzung eines *turns*, die eingeschränkt positive Aufnahme einer Handlung sowie die Einwilligung bezüglich der Fortsetzung einer Sequenz. Fehlende Koordination von JAJA mit Nicken wiederum scheint fehlende Intersubjektivität der Teilnehmenden anzudeuten.

Auf der Grundlage dieser Beobachtungen problematisiert der Beitrag schließlich die Variabilität von JAJA vor dem Hintergrund der ebenfalls beobachtbaren handlungstypübergreifenden Einsetzbarkeit dieser Partikel.

*Keywords*: Rückmeldepartikel, epistemische Priorität, Tonhöhe, Auslaut, Segmentdauer, Nicken, Ausrichtung (alignment), Zugehörigkeit (affiliation).

- 1. Introduction
- 2. Previous research on JAJA
  - 2.1. JAJA in functional-pragmatic analyses
  - 2.2. JAJA in conversation-analytic and interactional-linguistic work
- 3. Corpus and method
- 4. Findings
  - 4.1 Additional pitch contours
  - 4.1.1 Upglide-downstep JAJA: an aside on epistemic priority
  - 4.2.2 Final-dip JAJA: Confirming and asking for continuation
  - 4.2 Pitch range plus smile voice and shading into laughter: joke-affiliating vs. continuation-aligning JAJAs
  - 4.3 Phonetic ending: glottal-closure ending JAJA to acknowledge/agree with reservation
  - 4.4 Further potentially relevant prosodic-phonetic features
- 5. A visual aspect of JAJA
- 6. Summary and conclusions
- 7. References
- 8. Appendix: Transcription conventions

#### 1. Introduction<sup>1</sup>

In CA and IL, recent years have witnessed increasing attention to current listeners' response. Of special interest have been small tokens of response in the respective languages (e.g. Ward 1996; Gardner 2001; Sorjonen 2001; Norrick 2008, 2009; Reber 2008; Tanaka 2010). For German, Golato and her collaborators have contributed to describing the interactional function(s) of phonetically very diverse items such as *ach*(*so*) (Golato/Betz 2008), *achja* (Betz/Golato 2008), *ok* (Barske 2006), as well as phonetic variants of segmentally similar items, such as *ja* and *jaja* (Golato/Fagyal 2006, 2008).

This research, similar to that for English (cf. e.g. Gardner 2001) and Japanese (e.g. Tanaka 2010), points towards the fact that both phonetic shape and prosodic form of an item play a major part in contextualizing its interactional function. In a paper on double sayings of *ja* in German, Golato/Fagyal (2008) claim, for instance, that JAJA<sup>2</sup> not only accomplishes something different from *ja* but also that JAJA with a pitch peak on the first syllable is to be differentiated from JAJA with a peak on the second syllable (for a similar claim with regard to *achja* see Betz/Golato 2008). For their investigation Golato/Fagyal did not restrict themselves to continuers, but included JAJA in all sequence-organizational positions, also as second pair parts of requests for information, i.e. answers to questions.

This paper is an extended version of Barth-Weingarten (2011) with special focus on the prosodic-phonetic features of JAJA. It resulted from research carried out at the *Institut für Deutsche Sprache*, Mannheim (Germany), partly inspired by workshops with Lorenza Mondada and Johannes Wagner. It has greatly profited from discussions with and comments by Arnulf Deppermann. Thanks is also due to Karin Birkner, Elizabeth Couper-Kuhlen, Lorenza Mondada, Elisabeth Reber, Reinhold Schmitt and an anonymous reviewer for their helpful comments at various stages of this project. Part of this paper was presented at the international conference "Interaction and usage-based grammar theories" at the FRIAS in Freiburg in December 2009. All remaining errors are, of course, my own.

In this paper, this capitalized spelling refers to double sayings of *ja* in general regardless of their prosodic-phonetic make-up.

Adopting a similarly broad starting point, this present paper complements these earlier findings in going beyond private (telephone) conversational data and showing that the doubling of JA and the positioning of the pitch peak are not the only features relevant. The analysis of a corpus of some altogether 200 examples from a range of semi-private and institutional contexts (see section 3) has yielded that, apart from pitch contour, other prosodic-phonetic parameters are also systematically employed by the participants to contextualize interactional functions of JAJA. Among them are pitch range, phonetic ending, type of phonation, duration and vowel quality. This paper illustrates how various kinds of JAJA with these prosodic-phonetic features accomplish various tasks in talk-in-interaction.

In addition, it draws attention to the fact that JAJA is a multimodal phenomenon. Following a recent upsurge in interest in visual response (e.g. Aoki 2008; Stivers 2008; Tanaka 2010), the paper also complements earlier findings by describing one visual aspect of the use of JAJA in German face-to-face interaction, namely its coordination with nodding. Nodding can serve to display recipiency as well as affiliation. What seems to be important in this regard, though, is its sequential position and specific realization (cf. Maynard 1989; Aoki 2008; Stivers 2008). This paper touches upon yet another aspect of JAJA as a multimodal phenomenon, namely the lack of nodding with some JAJA instances in face-to-face interaction.

In the remainder of this paper, I will provide an overview of previous research on JAJA in functional-pragmatic analyses as well as conversation-analytic and interactional-linguistic work (section 2). The data base for this paper will be described in section 3. Section 4 will discuss two additional pitch contours (upglide-downstep and final dip) and illustrate the effect of a narrow pitch range and voice-quality as well as glottal-closure endings with JAJA. Moreover, the effect of aspiration, duration and vowel quality will be touched upon. Section 5 will take up nodding as one visual aspect of JAJA. Finally, in section 6, I will draw some conclusions. These include considerations on the apparent variability of the item and its applicability by the participants as well as the import of detailed prosodic-phonetic analyses in Interactional Linguistics.

#### 2. Previous research on JAJA

#### 2.1 JAJA in functional-pragmatic analyses

To date, a number of attempts have been made in mainstream linguistics to capture the form and functions of JAJA. In terms of sequential organization, it was observed to be uttered by the current speaker as well as the current listener (Zifonun et al. 1997), and from early onwards, linguistics pointed out the relevance of the repetition ("reduplication") of JA (Trabant 1983) for the intensification of its meaning (cf. Hentschel 1986:151; Nübling 2004).

In terms of what exactly it is that JAJA accomplishes in discourse, a whole range of suggestions has been offered, including

- signaling a stance towards what had been said before, ranging from agreement (Heringer 1988; Zifonun et al. 1997:372f.; McCarthy 2003:54) via irony (Hartung 2002) to conveying a negatively evaluating metacomment on the previous utterance (Zifonun et al. 1997; Willkop 1988),
- signaling emotion, ranging from frustration/irritation (Schiewer 2000:17f.; Duden 2007:852) to resignation (Weinrich 1993) and
- organizing discourse, ranging from indicating speakership incipiency (Willkop 1988; Zifonun et al. 1997) to indexing engaged, not turn-"grabbing", listenership (McCarthy 2003:59).

Against this background, some authors pointed out that the interpretation of JAJA will mainly depend on the local context (Burkhardt 1982:157; Hentschel 1986: 151; McCarthy 2003:56).

Surprisingly, the phonetics of JAJA has so far only rarely been studied systematically in these regards, though there have been attempts along these lines at other response tokens in German, in particular *hm* (e.g. Ehlich 1986; also Reisigl 1999; Schmidt 2001; Kehrein/Rabanus 2001). The studies that investigate prosodic-phonetic features, mainly focused on pitch movements, yet, there seems to be little agreement. Zifonun et al. (1997), e.g., list three contours of JAJA:

- *jajà*<sup>3</sup> uttered by the current speaker to indicate the previous utterance to go along with previous knowledge or expectations and uttered by the current listener as an acknowledging/agreeing continuer;
- *jajá* with a similar, but intensified function, which can also indicate the superfluousness of continuation and speakership incipiency (cf. Willkop 1988; Koerfer 1979);
- $jaj\hat{a}$  as a response token by the current listener often expressing irritation.

Willkop (1988), in contrast, mentions ja/ja\ as the "normal" form and ja\ja/ as the "intensifying" form.

Other prosodic-phonetic features have occasionally been taken into consideration. Rasoloson (1994) claims pitch range to modify the core meaning of the token in that greater range contextualises affectivity; volume is said to generally collaborate with pitch (Bandt et al. 2001:61f.; Reisigl 1999:184; Nübling 2004:19); and duration is assumed to be relevant in discriminating meaning, too (Reisigl 1999:186; Rasoloson 1994; Nübling 2004:19). Yet, a detailed, systematic study of the prosodic-phonetic features of JAJA, similar to those of the majority of response tokens, is still wanting (cf. also Fries 2002:655; Golato 2005:211).

Transcription conventions of JAJA in the respective sources have been maintained in this section.

#### 2.2. JAJA in conversation-analytic and interactional-linguistic work

A CA study which is of immediate relevance to the research object of the current paper is that by Stivers (2004) on multiple sayings of response tokens in social interaction. Stivers explicitly includes reduplicated tokens and shows that the function of these multiplications of tokens is to oppose a perseveration of the current course of action. This can include proposing to halt the current sequence, not just the current turn (also McCarthy 2003).

While Stivers looks at multiplied response tokens in general, Golato/Fagyal (2006, 2008) studied double sayings of JA in particular. In a study of 9 hours of German non-elicited private telephone conversation, Golato/Fagyal (2006, 2008) found 54 instances of double sayings of ja. They report that these could be divided into two almost equally large groups of instances according to the position of the pitch peak: ^jaja. (`jaJA; or H\* L-%)<sup>4</sup> and ja^ja. (ja^JA; or L+ H\* L-%). With group 1, two (or more) JAs occur in immediate succession under one falling pitch contour with a pitch peak on the first syllable. Golato/Fagyal - in line with Stivers' more general claim – state that this form "in all cases ... indicates that the prior utterance contains already known information (known from the prior speaker's earlier turns or known from other interactions) and that therefore the current action should be stopped" (2008:249). It can be produced as a stand-alone or turn-initially followed by further evidence for the epistemic overload. Afterwards, the participants regularly move on to the/a next step in the action framework. In this sense, 'jaja (henceforth type-1 JAJA) can be seen as sequence-closing.

With  $ja^{j}a$ , two (and only two) JAs occur in immediate succession with the pitch peak and falling pitch following it on the second syllable. Golato/Fagyal claim that these instances are "always positioned in environments in which the interactants' intersubjectivity ... is fractured" (2008:252), as a consequence of which the utterance prior to  $ja^{j}a$  was misaligned in the sense that it a) was a Bevent statement, b) asked for clarification of something already said or implied or c) took up a wrong/minor point (2008:252). A  $ja^{j}a$  then acknowledges that misalignment while at the same time it displays that the previous utterance was unwarranted or self-evident and will be taken issue with. The latter regularly happens in the same turn in the form of an account or some other kind of turn-expansion explaining the misalignment, pointing out the problem and/or negotiating the epistemic rights. In this sense,  $ja^{j}a$  (henceforth type-2 JAJA) can be considered sequence-continuing.

Overall, the analysis of my corpus (cf. section 3) provides further evidence for the division of the great majority of JAJA instances into these two groups according to the position of the F0 peak. However, the analysis of further instances of JAJA, first, also yielded additional contours and, second, it revealed that additional insights into the contextualization of interactional functions of response tokens such as JAJA can be gained, when attention is paid to further prosodic-pho-

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> These are the representations of the item according to GAT 2 (Couper-Kuhlen/Barth-Weingarten 2011) and in the autosegmental approach (cf. TOBI, for a short introduction see Couper-Kuhlen/Barth-Weingarten 2011:30-32 or Roach 1994, for instance) respectively.

Golato/Fagyal also claim for this type that "the data convey the sense that the prior speaker should have known better" (2008:252).

netic parameters and visual features. Some of these are presented here. <sup>6</sup> It is to be stressed that this paper does not provide an exhaustive treatment of the range of realization variants JAJA can take but seeks to extend the picture we have of the working of JAJA in German so far by describing some further forms and functions in additional habitats and thus to induce further work on this, and other, response tokens along these lines.

#### 3. Corpus and method

The analysis draws upon the approaches of Phonology/Phonetics for Conversation and Interactional Linguistics. Phonology/Phonetics for Conversation aims at "an integrated account of the communicative function of parametric phonetic detail and its relationship with interactional organization" (Local/Walker 2005:120). For this, it employs "a thoroughgoing phonetic and sequential analysis of talk-in-interaction" (ibid.) considering all details potentially relevant (cf., e.g., Local et al. 1986; Kelly/Local 1989; Ogden 2004; Walker 2004). Interactional Linguistics attempts to uncover the participants' orderly use of linguistic patterns to achieve particular goals in natural interaction, i.e. it treats linguistic devices as resources. Interactional Linguistics takes into account all aspects of language structure and use. It is, for the most part, based on theoretical assumptions and methods of Ethnomethodology and Conversation Analysis, such as using data from interaction which was consequential for the participants at the time and detailed singlecase analyses to inductively uncover the participants' categories and resources (members' devices) and to warrant its claims via the participants' behavior (cf. Wootton 1989; also Couper-Kuhlen/Selting 1996, 2001; Selting/Couper-Kuhlen 2000, 2001; Couper-Kuhlen/Ford 2004; Lindström 2006).

In order to extend our knowledge on the working of JAJA in German interaction, the corpus investigated for this paper included genres rather different from the private telephone conversation used by Golato/Fagyal (2006, 2008). Moreover, for investigating the visual side of JAJA, it sought to include video recordings of face-to-face exchanges. In particular, the kinds of JAJA described in section 4 were established on the basis of instances collected from

- 5 sets of video recordings (30-40 min daily summaries) of the first Big Brother series recorded in 2000<sup>8</sup> amounting to 3 hours 10 min, which yielded 29 instances<sup>9</sup> produced by altogether 4 participants, and
- 4 video-recordings of talk shows broadcasted on German TV (1-2 hours length each) of altogether 5 hours 45 min recorded in 1989, <sup>10</sup> which yielded 62 relevant instances produced by 15 participants.

See also Barth-Weingarten (2011), which focuses on the use of JAJA in terms of (dis)alignment.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> It is acknowledged, though, that this paper does not discuss aspects of the genre-sensitiveness of the various forms and functions of JAJA.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> I would like to thank Karin Birkner and Peter Auer for allowing me access to their data.

In the course of this paper I also take into account 7 instances of multiple sayings of JA from these recordings.

<sup>10</sup> Thanks is due to Wilfried Schütte for providing me with these data.

For checking my findings on a broader data base and to extend my collection of instances of low frequency categories, I used another

- 38 instances taken from 20 audio recordings of Map Tasks from 2006 to 2009<sup>11</sup> of altogether 5 hours,
- 53 instances from 14 audio recordings of doctor-patient-consultations from the late 1960s, <sup>12</sup> amounting to altogether 2 hours, and
- 50 instances of low-frequency categories of JAJA selected for cross-checking purposes from the initial 1206 relevant hits (of altogether 7053 general hits) from the *Datenbank Gesprochenes Deutsch* at the *Institut für Deutsche Sprache*, Mannheim (Germany), 13 including audio recordings of media encounters (politicians' interviews, quiz shows, features), business encounters (travel agency) and semi-private encounters (dorm conversations, telephone counseling sessions between friends) etc.

The study started off with a sequential analysis of the turns preceding the JAJA as well as those following it, including material extending the TCU/turn containing the JAJA. This analysis followed the schema for the analysis of sound objects ("Lautobjekte") (cf. Reber 2008; Reber/Couper-Kuhlen 2010), which includes

- sequential placement,
- sequence-organizational function,
- interactional function, and
- sequential consequence.

This was followed by a detailed prosodic-phonetic analysis of JAJA in terms of

- syllabic make-up and segmental substance, and
- prosodic-phonetic features, in particular:
  - o duration,
  - o pitch range,
  - o pitch movement,
  - o phonation and
  - o phonetic ending 14

as well as a study of

visual-spatial properties.

Thanks to Stefan Kleiner for allowing me access to the recordings of the project "Deutsch heute" [German today] at the IDS Mannheim (cf. http://www.ids-mannheim.de/prag/AusVar/Deutsch\_heute/).

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> I thank Thomas Spranz-Fogasy for allowing me access to these data.

I would like to thank Maria Ludwig for helping me to scan them for relevant cases. This data bank is accessible via http://dsav-wiss.ids-mannheim.de/DSAv/DSAVINFO.HTM.

Reber/Couper-Kuhlen's schema additionally involves the prosodic parameters volume, rhythmic integration and articulatory intensity. However, in the time frame available for this study, these could not yet be included systematically.

All prosodic-phonetic features were identified auditorily, to resemble the participants' access to the data. PRAAT analyses (5.0.12, Boersma/Weenink 1992-2008, http://www.praat.org) are used for illustrating purposes in this paper.

Finally, one issue concerning the kinds of double sayings of JA discussed here needs explicit mention again: Conversation-analytic approaches assign great importance to the sensitivity of interactional phenomena to the kind of sequence they occur in (cf., for instance, Schegloff 2007). The more it needs pointing out that with JAJA - although different realization variants are connected with different interactional functions – so far only little sensitivity of its prosodic-phonetic and visual realization to the particular kind of action sequence it occurs in was observed: Golato/Fagyal (2008) arrived at their two-category model by including instances of acknowledgement tokens, responses to requests for information and for confirmation alike, for instance. Similarly, the study presented here provided little evidence for the systematic correlation between prosodic-phonetics variants of JAJA and the larger action sequence or activity they occur in. Instead, many of the features studied were observed to be valid with JAJAs in continuer as well as fullturn functions in different activities alike. Rather, JAJA seems to manage more local contigencies of turn-taking, stance-taking and epistemic access across different action/activity-type contexts. Therefore, for this study no further attempt has been made to separate JAJAs according to action and sequence type, and the instances discussed below illustrate the cross-action applicability of many of the JAJA variants. This very point is taken up explicitly in section 6 again, where it will serve to draw a conclusion with regard to the participants' ability of successfully employing a response token as variable as JAJA.

#### 4. Findings

#### 4.1 Additional pitch contours

Golato/Fagyal (2006, 2008) were able to divide their JAJA instances from private telephone conversation into two groups according to whether the F0 peak is positioned on the first or the second syllable. In addition, type-1 JAJA is characterized by a "continuously falling intonation contour" (2008:248), H\* L-%. For an audio impression of this, listen to an instance from a Big Brother recording, which responds to a question fit to open a side-sequence concerning shared presuppositions within a longer telling:



## Example (1): type-1 JAJA (BB72-1057, 0:17:37)<sup>15</sup>



For the type-2 JAJA, a pitch trace showing a rising-falling contour, L+ H\* L-%, is stated to be representative (2008:252). For an audio impression, listen to excerpt (2) from another Big Brother recording. This JAJA responds to a request for information which is obvious to the current teller Verena but not the current listeners Jürgen and Andrea:



#### **Example (2): type-2 JAJA (BB69-1518)**

```
Jür: [ach SO. ]
And: [das haste erst] s[pÄter ] erFAHREN oder was.

Ver: [(↑JA.)]

→ ja^JA.
ich hab das vom BESten freund spÄter erFAHREN.
```

In addition to these, my broadcasted data yielded some more pitch contours. To show their relevance, Table 1 provides a survey of these and their frequencies in my primary corpus (cf. also the illustrating sound samples from excerpts discussed later in the paper):

	number of instances		
pitch contours	TV talk shows (n = 62)	Big Brother (n = 27)	$\sum_{(\mathbf{n}=89)}$
type 1 (cf. Golato/Fagyal)	22	10	32
type 2 (cf. Golato/Fagyal)	2	7	9
additional contours			
upglide-downstep	19	3	22
final dip	1	-	1
upstep	14	7	21
other	4	-	4



Table 1: Overview of pitch contours with double sayings of JA in the primary corpus

For better readability, the notation of prosodic-phonetic detail has been reduced to the GAT 2 basic transcription (see Appendix 1) for those examples for which sound and video clips are available (embedded in the PDF and on the journal's website respectively). Thanks is due to Jürgen Immerz for helping me to provide these. Readers are strongly recommended to consult these clips. The notation of the JAJAs, though, will provide all relevant parameters according to the GAT 2 fine transcript, including IPA signs where necessary.

The upglide-downstep and the final-dip variants of JAJA will be considered below. The label "upstep" refers to a realization variant in which the second syllable is audibly higher than the first, but it lacks the final fall typical of Golato/Fagyal's type 2. The example is taken from an edition of the German TV talk show *Berlin 19*, where – after a lengthy monologue by a guest (WH) on overrunning broadcasting time – the speaker himself concedes he himself may already have talked for too long:



### **Example (3): Overrunning (Bln19\_761) (28:12)**

```
WH:
      so GEHT das beim √fErn↑sêhn.
      that's what it's like with TV
      [nich-]
       right
TR:
      [wEm ] SAgen sie das;
       you are telling me
WH:
      JA;
      yes
      näh: (.) Uns wird's möglicherweise AUCH so [gehn heu][te;]
               the same will possibly happen to us today
JB:
                                           <<smiles>[<mark>ja<sup>T</sup>JA-</mark>
                                                              ][hm-]>
WH:
      oh <<p>ähm> <<points at himself>
      [xxx xxx xxx ja ich weiß wenn ich
                                                              ]
      noch weiter REde;
      yes I know if I continue talking
JB:
      [<<all>ich kürze AUCH gleich; mAchen se mal WEIter.>]
      I will also shorten {this} continue PRT
```

The category "other" includes the realization of the two JAs on the same pitch level, as in the following instance from the same edition of *Berlin 19* as that in example (3), where the JAJA responds to a claim of lack of knowledge on the organizational structure of a broadcasting station.



#### **Example (4): Technical support (Bln19-2938)**

```
WH: die drEi direkTOren;
    the three directors

äh FERNsehen-
    uh TV

RAdio

°hh ä:hm::: v [verWALtung glaub]_ich-
    uhm a administration I believe
```

```
JB:
                    [verWALtung-
                      administration
      ja,
     yes
WH:
     TECHni[k weiß ich] [<<p>nich>]
      technical support I don't know
JB:
            [TECHnik.
                      ]
            technical support
                                 JA]JA-
(.)
WH:
      (also) [(dEnn)] sind es [VIER;
      (well) (then) it's four
JB:
      <<((to somebody in the background))>
             [ne? ]
                             [technik auch]>
                              technical support too
              Right
```

Overall, the figures in the table suggest that beyond telephone-conversational German, firstly, the proportion of type-1 and type-2 instances is less than equal and, secondly, there are more than two pitch contours used by the participants. In the next sections I will show that the additional contours are also connected with specific discourse functions. We will consider the upglide-downstep and the final-dip variants of JAJA in turn. Investigation of the upstep and other contours is a task for future research (but see, for instance, Zifonun et al. 1997).

#### 4.1.1 Upglide-downstep JAJA: an aside on epistemic priority

At times participants present themselves as "in the know", they bring up a topic or an idea or they make a claim thereby displaying epistemic rights or access (cf. Heritage/Raymond 2005). Then, however, their interlocutors take over in such a way that the epistemic rights somehow shift away from the first participant. In this situation, the originator of the idea or claim may feel the need to just point out that the primary epistemic rights were his/hers before the sequence is continued. (S)he can do so by employing JAJA with a particular pitch contour, namely an upglide to a pitch peak on the first syllable and a down-step on the second. As an instance in point, consider excerpt 3. It is taken from an audio-recording of a doctor-patient consultation. The patient originally wanted to move to a hot part of the world 16 but had to return to Germany for she could not handle the heat, a fact which came up at the beginning of the consultation. Some time into the consultation, the doctor, who had been to that part of the world several times herself, returns to the topic with an expression of surprise at the patient's telling that she had to move back after only two months (not shown here). Thereupon the patient accounts for her return again.

Place names have been deleted for reasons of privacy.

## **Example (5): Temperature (AA\_BI\_03\_350+356+364)**<sup>17</sup>

```
Un:d es ist ja nun die 'HItze?
          and it is the heat you know
2
    (0.8)
3
    PA:
          wEnn sie da <<knarrend>'ARbeiten> müssen-
          when you have to <<creaky>work> then
          =also da mAchen_s_sich ja keinen be^GR[IFF;
          you can't imagine
5
    DO:
                                                 [('nA),=]
                                                  well
          =[d_ich <<knarrend>↓ WEIß.>]
6
            th_I <<creaky>know>
7
    PA:
           [(ne)
                                   w]Ie das `IS;
                                   what it's like
            (right)
8
         ((lach[t))
                                  ]
         ((laughs))
               [und ↑-NORD xxx xxx] xxx xxx:
    DO:
                and Northern {continent}
          =Und ne (.) grOße (.) `LUFTfeuchtig[keit-]
10 PA:
           and a (.) great (.) humidity
                                              [`jA; ]
11
   DO:
                                              yes
          =das [dAs ist das `SCHLIMMste.
12
           that that is the worst
               [(das ist fast in) ↓-GANZ xxx] xxx xxx xxx;
13
   PA:
               that is {the case} almost all over {continent}
          `GANZ xxx xxx xxx [xxx-=ja-(0.38)]
14
   DO:
          all over {continent}
                            [ (
                                             )
15
   PA:
                     aber wEnn sie da schon] mal ge√WEsen
16
          sind vor sieben jahren-
          but when you had already been there seven years ago
17
         `WUSSten_se doch [das;
          you knew this one should think
18 PA:
                            [ << f> "NEIN>-]
                                 no
```

For privacy reasons this excerpt can only be provided as a GAT 2 fine transcript with the JAJAs as soundfiles.

```
vor `FÜNFzehn ja[hrn;]=
19
          15 years ago
                           [-jA;]
20 DO:
                            yes
   PA:
          =und: äh ↑man ver`GISST das [mit der zeit;=]
          and uh one forgets this over the years
22 DO:
                                        [da hAt man da][s nich so
                                        it didn't bother one like
          em`PFUNden.]
          that then
23 PA:
                                                       [=<<f>wir ham
          ge WUSST->
                                                            we knew
24
                dass ] des ^HEIß is;=
                that it is hot
           [`jA-]
   DO:
25
             yes
26 PA:
          =[aber] ↑nIcht ↓ SO ↓krass.
            but not that excessively
    DO:
          ↑`Eben;
28
            right
29
   (.)
30
   PA:
          ⁻Un:d-
          and
31
          sElbst wenn sie also äh vEntila`TION und dergleichen
          even if you have uh ventilation and things like that
32
          also s_nÜtzt ihnen (`GAR) [(nichts) ]
          it doesn't help you anything at all
                                      [ 'ja] [ <sup>↓</sup>Ja:; ]
33
   DO:
34
          [=( xxx ) ]
35 PA:
                                           [also ]
                                            PRT
          [lEute die] `SECHSunddreißig jahre drÜben warn-
           folks who have been over for 36 years
36
          =die ham gesAgt also_s (.)
          they said
                        PRT th
```

```
°hh (die/wir) möchten lieber wieder ↑`HEUte wieder
37
              (they/we) would like to (...) today again
           (xxx xxx xxx [(
38
   DO:
                             [tat`SÄCHlich;=]
                              is that so
39
           =^{\cdot}jA,
          yes
40 (1.0)
           ´jA<sup>†</sup>JA:;=
    DO:
41
42
           =↑das: (.) glaub ich `AUCH dass das-
           that(.) I believe too that that
43
    (.)
          un un die `FEUCHtigkeit ist Uner`TRÄGlic[h;]
    DO:
         (un-/and) and the humidity is unbearable
45
    PA:
                                                       [Un]
                                                       (un-/and)
          also ↑`WAHNsinn-
46
          PRT madness
47
    ??:
          (xxx xxx xxx)?
    (0.3)
48
          °hh <<f>^`SO;=
    DO:
                   right
          =da wOlln wer mal 'GUCKen,
   DO:
           then let's see
```

The doctor acknowledges the patient's account (line 1, 3-4) by establishing herself as "in the know" (line 5-6). This is overlapped by the patient with an increment underlining her accounting claim (line 7-8). The doctor then attempts to suggest the Northern part of the continent as an alternative (line 9), which is countered by another fact by the patient which pre-empts this suggestion anyway, namely the great humidity (line 10). This fact is acknowledged by the doctor by *ja*; *das-dAs ist das SCHLIMMste* ('yes that- that's the worst', line 11-12). This, in fact, makes another claim to independent access: the doctor claims to be able to assess the situation from first-hand experience. In overlap with this, the patient adds, rightfully, that this account is valid regardless of the exact geographic location (line 13). This is again acknowledged by the doctor, this time with (lexically and prosodically) fewer claims to epistemic rights (line 14). In line 16-17 the doctor makes another attempt at revealing some inconsistency: *aber wEnn se schon mal da geWEsen sind vor sieben jahren WUSSten se doch das* ('but when you had already been there seven years ago you knew this one should think'). This is coun-



tered by repair of the temporal facts (*NEIN- vor FÜNFzehn jahrn*; 'no 15 years ago', line 18-19) and an account (*und äh man verGISST das mit der zeit*; 'and one forgets this over the years', line 21), both of which are acknowledged by the doctor (line 20, 22). Thereupon the account is reformulated by the patient with a concessive structure (cf. Barth-Weingarten 2003) *wir ham geWUSST dass des HEiß ist- =aber nIcht SO krass*. ('we knew that it is hot but not that excessively', line 23-24, 26). Its first part is acknowledged by the doctor (line 25) and the second part is greeted by the JAJA under discussion here: ' $jA^{\downarrow}JA$ :- (line 27).

Its pitch contour is characterized by a relatively steep convex upglide on the first syllable, which starts around the middle of the speaker's range and moves upwards (162 to 216 Hz, i.e. 5 ST), while the second syllable is lower in pitch again, and ends half-low and level (cf. Fig. 1).

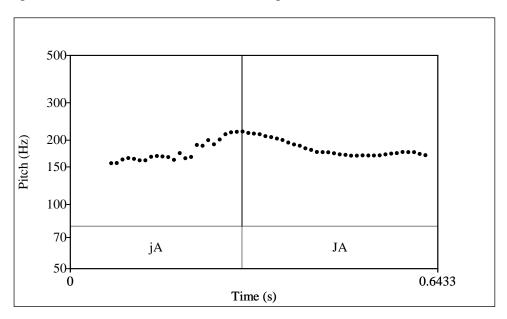


Fig. 1: Pitch trace of JAJA in excerpt 5, line 27.

Hence, prosodically this JAJA is different from the contours described in previous studies: <sup>18</sup> the peak is audible on the first syllable as with Golato/Fagyal's type 1, but the onset of that syllable is around the middle of the speaker's range. Moreover, the second syllable stays low, there is no rise-fall, as with the previous type 2.

In addition, this JAJA is prosodically rather independent: in 81% of all relevant cases it is a stand-alone item, or it is followed by a prosodically independent turn expansion claiming access, such as *eben* ('right, that's what I'm saying', line 28; cf. Lütten 1979; Weydt/Hentschel 1983) in this case. In my data, type-1 uses of JAJA, in contrast, are either single-item contributions or prosodically integrated with the following tokens pointing towards the epistemic overkill (such as *klar* 'that's obvious') in one prosodic unit.

Golato/Fagyal (2006:2) describe a variant of type 2 in which the peak comes at or near the offset of the second syllable, which they explain by tonal retraction. While this may resemble what we can see in the pitch trace in Fig. 1, auditorily the peak is located on the first syllable with the JAJAs reclaiming epistemic rights.

If we examine its interactional function, we can also note a difference: while type-1 JAJA indicates that something is known and the current sequence should be stopped, this JAJA here confirms what has been said before and also indicates that the speaker has known and said so before, i.e. the JAJA speaker claims epistemic priority, but does so in an overall sequence-preserving way (cf. Barth-Weingarten 2011). This is also less disaligning than type-2 JAJAs. For this interpretation, it is relevant on the one hand that the JAJA-speaker has established herself as "in the know" already before (line 5-6, 11-12), but that her interlocutor has responded in a way which makes the epistemic priority shift to her: providing another account in line 10, with a claim of its general validity in line 13, a repair of facts in line 18-19 and another account in line 21 plus an insisting concession in line 23-24 and 26, many of which are interspersed with attempts to prove knowledge by the doctor (line 5-6, 9, 11-12) or counters (line 16-17). All of this establishes a context of "rivalry" for epistemic priority (Arnulf Deppermann, p.c.). Support for this can also be found in the \(\frac{1}{Eben}\); ('right, that's what I'm saying', line 28) following the  $jA^{\downarrow}JA$ :-. This is a token which explicitly verbalizes a claim to epistemic rights (cf. Lütten 1979:35ff.; Trömel-Plötz 1979:321ff.). Yet, while type-2 JAJAs explicitly deal with this,  $jA^{\downarrow}JA$ :- does not foreground this rivalry. Rather, it seems to serve to "just make that point" that the primary epistemic rights were the JAJA-speaker's, while the sequence may continue.

This can also be seen in the sequential consequences: type-1 JAJA was sequence-closing implicative, and type-2 JAJA speakers actively continued the sequence with a topicalization of the misalignment (cf. Golato/Fagyal 2008). Our JAJA-speaker, however, in line 29 leaves space for her interlocutor to continue, which the latter then does, with a next topical aspect (line 30-32). This, in turn, is greeted by another of these double sayings of JA (line 33) followed by some kind of continuation. The latter is, however, quickly aborted when the non-JAJA speaker adds another sequential increment (line 35-37). This is responded to by some acknowledgement (line 38-49) and a pause (line 40) and only then followed by a third of these JAJAs (line 41). Thereafter the JAJA-speaker herself continues the sequence with a claim to epistemic rights das glaub ich AUCH dass das ('that I believe too that that', line 42), which is, however, also rather downgraded – note the choice of 'believe' of all possible verbs. After another micro-pause (line 43), the JAJA-speaker then continues with another fact (line 44), acknowledged by the patient (line 45-46) and only when the patient does not continue for some more time (line 48), the doctor moves on to a new sequence starting with the patient's physical examination (line 49-50). Hence, in its sequential consequences, the upglide-downstep JAJA is neither sequence-closing implicative nor actively sequence-continuing, but – after having made the point concerning primary epistemic rights – it allows for the sequence to be continued by the non-JAJA speaker and is thus less turn-grabbing and misalignment-topicalizing than type-2 JAJA. This difference in interactional functions, I would like to argue is also contextualized by the difference in prosodic form. It is interesting to note in this regard that the second and third, functionally similar, JAJAs are also prosodically similar to the first one: they exhibit a similar upglide (4 ST from 157 to 198 Hz in line 33 and 3 ST from 163 Hz to 191 Hz in line 41) and a lower second syllable.

In sum, all  $jA^{\downarrow}JA$  in this excerpt occur in the context of "rivalry" for epistemic priority. Their interactional task is to confirm the other speaker's claim/telling and

to make the point that originally the epistemic priority lay with the JAJA speaker, yet they accomplish this in an affiliative, sequence-preserving fashion. In these characteristics, they differ from previously described JAJAs and thus can be argued to constitute another type of double sayings of JA.

Excerpt 6 shows some more instances in point. This excerpt is taken from a satirical radio magazine staging self-made experts discussing the relevance and history of meat balls (*Bouletten*).



#### **Example (6): Meat balls (DGD, FR045 22:40)**

```
1
    M4:
          wIrklich äh: ein ein fü ein WEItes feld
          really uh a a b a broad field
          1[für wIssen]schaftler,
            for scientists
2
    F:
          1[(xxx xxx)]
          2[archäoLOgen;] [ja; ] [ja<sup>↓</sup>ja-] [ja-]
3
    M7:
            archaeologists yes {type-2 JAJA} yes
    M4:
          2[die also die] [eine] [eine ] [ohh] im grUnde eine gan
4
           who PRT who
                           а
                                   а
                                                   basically an ent
          gggganze geschi geSCH[ICHten-=]
             entire stor stories
5
    ??:
                                 [ja;
                                          ]
                                  yes
    м3:
          =de-ef-BE boule[tten;]
6
          {DFB - abbrev: German Football Association} meat balls
7
    F:
                           [h[m, ]
8
    M4:
                             [ ge][SCHICHten.
                                                 ]
                              stories
9
    м3:
                                  [FUNDbüro- (.)]
                                  lost-property office
10
          gibt's ja da-
          one can find there,
11
   M4:
          h[m,
                ]
           [nich?]
12
   М3:
           right?
13
           h[m,
                      ]
            [<<p>[|| [ A:; > ]
   F:
14
```



```
15 M4:
                         [ de]-bE ham sie übrigens RECHT;=
                         {DB - abbrev: German Rail} you're right by
           the way
          =an der BUNdesbahn-
16
          with the federal rail company
          an den SPEI[sewagen- =
17
          at the restaurant cars
                       [(nicht WAHR?)]
18
   м3:
                               doesn't it
          =steht das Überal[l drAn.]=
19
    M4:
          you have it everywhere
                              [<mark>´jA<sup>↓</sup>J][A:.</mark> ]
20
    м3:
                                     [=dE-B][E,
2.1
    M4:
                                                       ]
                                    {abbrev: German railroad company}
22
    F:
                                             [hm,
                                                       ]
                                             [<<p>(´)jA<sup>\(\frac{1}{2}\)</sup>][jA.>]
23
    м3:
24
    M4:
                                                     [DERbyboul[etten;)
                                                     derby meat balls
           [nich?]
25
           right
          [(DERby]bouletten-=ja-)
2.6
    м3:
            derby meat balls yes
27
   F:
           (h[m:),]
            yes
             [°h] und mit dem PFERdefleisch.
2.8
    M4:
                   and with the horse meat
29
   ??:
           [hm,]
          [°hh] [(
                    ) ]
30
   M4:
   м3:
                 [ MAN]che kölner kArnevalsgesellschaften; (.)
31
                    some Cologne karneval societies
          plAnen ja die grÜndung von (.) bouLETTkorps;
32
           are planning to establish meat ball corps
           ((continues on this))
```

In this programme, all participants are eager to claim epistemic access in order to play their role as experts – on invented states-of-affairs – well, at the same time it is no outrightly competitive exchange.

Line 20 provides a particularly clear example of an upglide-downstep JAJA in (re)confirming function. 19 It refers back to an earlier episode in the programme (not shown here), in which M3 claimed the abbreviation DB – in real life representing the German railway company *Deutsche Bahn* – to refer to *Derbyb*ouletten ('derby meat balls'), meat balls earlier explained as made of horse meat. Hence, epistemic access was made obvious before. The JAJA is preceded by another participant's delivery of an additional piece of knowledge (line 16-17 and 19), which is fit to threaten the initial "expert's" status, so that the latter may feel the need to stress his/her original epistemic priority. Additional evidence for epistemic rivalry can be found in the explication of epistemic status ham sie übrigens rEcht-('you're right by the way', line 9), in a request for confirmation claiming epistemic access nicht wahr? ('doesn't it?', line 15) and in the employment of a practice involved in the negotiation of epistemic rights, namely repetition (line 21 and 26, cf. Heritage/Raymond (2005) on the role of repetition in 2<sup>nd</sup> assessments). Yet, the JAJA-speaker does not claim the floor to topicalize the misalignment explicitly. Instead, M4 continues the sequence.

In addition, this JAJA instance also provides further evidence for the function of reclaiming epistemic priority in an *aside* in that it occurs as a stand-alone token without turn expansion to topicalize the matter further. Also excerpt 5 exhibits such an item. Here, JAJA is used in response to a request for confirmation. It is taken from an edition of the TV talkshow *Berlin 19* featuring, among others, Hermann Nitsch, an Austrian artist who is criticized for staging the repulsive. As a sort of evidence for this, the host, JB, a few turns ago confronted Nitsch with a quote from one of his works, a manifesto stating that he as an artist descends into the perverse to spare other human beings that task. In his response Nitsch defends himself by confirming this to be the task of artists.

# **Example (7): Descending (Bln19\_558, 0:19:33-0:20:14)** (cf. Video 1)

More JAJAs occur in line 3, 14 and 23. That in line 3 is a type-1 JAJA. The JAJA in line 23 is overlapped, therefore it cannot be decided whether it is a type-1 or an upglide-downstep JAJA. The JAJA in line 14, uttered by a speaker who has not made explicit epistemic access before, in turn, is a first instance of a strategic use of upglide-downstep JAJA (see further below in this section).

5		mit denen sich der norMAle mensch, with which the normal human being
6		↑NICHT_äh beschäftigt_äh; does not get engaged in
7		ohh und dass KÜNSTler, and that artists
8		in beREIche absteigen, descend into realms
9		wo eben normale menschen also uh::: eben $\uparrow$ N[ICHT] into which normal human beings PRT do not descend
10	JB:	[ja; ] <i>yes</i>
11	HN:	absteigen;=nIcht? into right
12	JB:	[< <p>-jA JA;&gt;]</p>
13	HN:	[°hhh ]und in dIesen SINNe, and in this sense
14		°hh übernEhmen wir kÜnstler eben: diesen ↑Abstieg. we artists take this descend on us
15		< <p>nicht,=äh-&gt; right uh</p>
16		<pre>oh genAuso wie wie ein ARZT für die gesellschaft irgendetwas ä::h übernImmt;   like a physician who takes something on him for society</pre>
17		nicht?>=     right
18		=wir °h wir STEIgen eben in=s Unbewusste- we we do descend into the subconscious
19		wir ZEIgen also die ganzen begIErden- we show PRT the desires
20		d=äh °h äh die ganze °h sUcht nach GRAUsamkeit- th=uh uh the entire craving for brutality
21		die im MENschen is- which resides in the human being
22		und=äh wir wOllen sie beWUSST machen; = < <p>nicht, &gt; and=uh we want to make it conscious right</p>



```
wir wOllen sie im theAter ANschaubar
machen;=<<p>nicht,>
we want to make it observable in the theatre right

oh und dAs=ä::h beSAGT eigentlich diese sequEnz.
and that=uh is what this sequence means

and that=uh is what this sequence means
AK: [ich ] habe Auch noch mal eine FRAge-
i too have PRT a question
```

After a lengthy explanation (line 1-9, 11), Nitsch eventually pursues a response (line 11), although he had already been provided with one (line 10). Upon this, he receives an upglide-downstep JAJA (line 12), with which the host confirms what Nitsch has just stated, but at the same time makes the point that he had been "in the know" before. Note that here, too, the JAJA is a stand-alone item and there is no attempt by the host to stop Nitsch for quite some time after this JAJA (line 13-25). Eventually it is another talk show guest who comes in with another question (line 26).

Excerpt (8) illustrates the use of an upglide-downstep JAJA as a continuer in an edition of the TV talk show *Die Woche*. Before, the JAJA-speaker (WM) has for some time already laid out the advantage of the spelling reform in the Germanspeaking countries. Here now another talk show guest (BW) takes the floor. She had been quiet so far, perhaps because of a general uncomfortableness with the reform.

## **Example (8): Few words (RS-Ref\_1696, 0:41:30-0:41:50)** (cf. Video 2)

```
1687
             bei mIr sträubt sich immer noch Alles wenn ich
       BW:
             phantasIe mit EF schrei[be,]
             with me everything still bristles when i write
             fantasy with {letter: f}<sup>20</sup>
1688
       WM:
                                     [hm-]
1689
       BW:
             ich schreib's mit pe THA;
             i write it with {letters: ph}
             oh ich [schreibe] auch FOto mit pe hA,
1690
       BW:
                I write photo with {letters: ph}
1691
       HD:
                     [m-hm]
             also schein ich sehr? (.) ALTmodisch zu sein,
1692
       BW:
             so I seem to be very
                                       oldfashioned
             = ohh ich glAube aber dass es doch wIrklich ein GANZ
1693
             ganz langer prozEss ist-=
                  but I think that this is really a very very long
             process
```

The spelling reform advertises spelling it with 'f'.

1694	<pre>=ich bin allerdings beRUHIGT,    I'm calmed down however</pre>
1695	=dass es anscheinend nur sehr WEnige WORte sind- that it is apparently only very few words
1696 WM:	< <p><sup>^</sup>jA<sup>↓</sup>J[A:;&gt;</p>
1697 BW:	<pre>[die das beTRIfft-]=   that are affected</pre>
1698	<pre>das hab ich bisHER in diesem- (.) dieser dimensiOn noch gar nicht geWUSST- = I hadn't known this at all so far in this (.) this dimension</pre>
1699	<pre>= ohh aber Er hat vorhin gefragt wie lange das denn  DAUert;=   but he asked some time ago how long it will PRT take</pre>
1700	ein solcher proZESS- such a process

Again, the JAJA-speaker has made his epistemic priority explicit before by his longer explanations on the topic (not shown here). This is endangered by the current speaker's lengthy contribution (line 1687 and before (not shown here), 1689-1695) and underlined again by a confirming, continuer upglide-downstep JAJA (line 1696), upon which the sequence is still continued (line 1697-1698) before the non-JAJA speaker moves on to a different point (line 1699 and the following). Interestingly, this JAJA is quiet and thus non-floor claiming and it occurs at a spot where continuation is clearly projected both syntactically and prosodically by the current speaker. Hence, the JAJA speaker could equally well just have remained quiet here. Yet, he does not. It is this constellation which – apart from the prosodic contour which is conspicuously similar to those of the earlier epistemic-priority claiming JAJAs – suggests that epistemic priority is at issue here, too. At the same time this instance again illustrates the non-competitive nature of upglide-downstep JAJA.

A final excerpt in this section will show that upglide-downstep JAJA can also be employed by participants to claim to (have) be(en) "in the know" about some aspect, even though that knowledge had not been made explicit before. Consider the following excerpt from another doctor-patient interaction. Here the patient, an older single woman, who does not travel a lot, intends to visit a friend in Australia.



## **Example (9): English (AA\_BI-05\_501)**<sup>21</sup>

```
[¬kÖnn se denn n bisschen ↓ENG↑lisch?]
2
    DO:
          do you PRT speak some English
    PA:
          ((lacht)) !^WE!nig.
3
          ((laughs)) little
          na das 'sOllten sie ja (noch) etwas ^`AUFfrische[n.]
    DO:
          well you should fresh this up a bit
    PA:
5
                                                            [ j]A-
                                                              yes
         ( sEhr [ WEnig-)
                                ]
6
          very little
                [ham se s mal ge]'LERNT in der schul[e?]
7
    DO:
                did you learn it at school
    PA:
                                                      [ NE] IN nein-
                                                      no
                                                            no
          ich_äh
             uh
9
          ich hab JETZT hier-
          I now have
10
          `VOLKShochschule;
          adult evening classes
   DO:
          ~j[Α:,
11
                   ]
           yes
12
   PA:
          [ä:h (xxx] xxx xxx)-=
           uh
               (...)
13
          =aber da is jetzt NICH so sehr viel 'hÄngenge[blieben,=
           but I didn't pick up PRT that much now
14
   DO:
                                                         [ nEe nEe ]
                                                          no no
          =(das) muss] man [(da) wohl `SAgen;='nIch,]
   PA:
            one has to say that you see
16 DO:
                            [na`TÜRlich (nich)
                            of course not
          man mUss da[nn (also das)
17
          that has to PRT be
                    [also ich hätt sch]on `Eher anfangen [müssen)-
18
   PA:
         (
                ) ]
                     PRT I should have started earlier
```

The sound file can not be provided in its entirety for privacy reasons.

```
19
   DO:
                                                                [ja
           SIcher-l
                                                                 yes
          sure
20
           man muss das ↑gAnz syste↓MA↑tisch machen-
           one needs to do this very systematically
21
    PA:
          m_[hm,]
22
    DO:
             [und] und vor Allen dingen eben seine voî KAbeln
           lernen; =nIch-
                   and above all study one's vocab, right?
           <mark>´jA<sup>⁺</sup>JA:;</mark> [ich meine
    PA:
2.3
                     I mean
24
    DO:
                     [jeden Abend] zwanzig vo Kabeln und so-
                      every evening 20 words and the like
25
    (.)
26
    DO/PA: <<p>hm_\tauhhm->
27
    (0.6)
           ja und da da ich immer so Müde war,
2.8
    PA:
           yes and since since i was always so tired
```

Upon the doctor's question (line 2), the patient admits that she speaks only little English (line 3). Thereupon the doctor already advises her to freshen this up (line 4), a little later ascertaining whether "freshening up" would be the appropriate term (line 7). The patient points out that she is learning English only now in adult evening classes (line 8-10), admitting that she has not learnt that much there though (line 6, 13, 15). The doctor confirmingly acknowledges this (line 14, 16) and starts giving advice as to how learning English should be done (line 17). This is readily taken up by the patient pointing out that she should have started earlier (line 18). This response, in turn, is outrightly confirmed by the doctor (line 19), who then goes into detail about the method to be employed (line 20) – responded to with a continuer by the patient (line 21) – and emphasizing a certain aspect (line 22). This then is greeted by the patient with an upglide-downstep JAJA (line 23). While we lack any further evidence in the form of an interpretable turn continuation or participants' reaction, the considerations on the function of this upglide-downstep JAJA we have pursued so far, may also provide a key to the interpretation of this JAJA: assuming that it confirms the validity of the doctor's advice and at the same time claims the JAJA-speaker's previous access, it – even though it had not been made explicit before – would fit the context in which avoiding further patronizing (see line 24, for instance) is a possible motivation. The petering out of the sequence (line 25-27) with pauses and a half-hearted continuer and the subsequent topic shift to the original reason for the patient's visit (line 28) are an appropriate consequence. Hence, this type of JAJA can also be used to *claim* previous access strategically. Yet, here, too, the JAJA-speaker readily leaves the



floor for a continuation of the sequence by the doctor (line 23-24) before it peters out and a new sequence starts.

Another instance of this strategic use of upglide-downstep JAJA could be seen in line 14 of excerpt (6), were F also did not make her epistemic rights to the piece of knowledge discussed before the JAJA explicit earlier. Yet, with the upglide-downstep JAJA she can be heard to claim to have been in the know before, at the same time she does not claim the floor for topicalizing this.

In sum, in all these instances the upglide-downstep JAJA occurs when epistemic priority (usually established earlier) is endangered by another participant's contribution. JAJA then confirms that other speaker's claim/telling and at the same time "just makes the point" that originally the JAJA speaker had the epistemic priority. While type-1 JAJA closes the current sequence, upglide-downstep JAJA has no such implications, neither is it regularly followed by an explicit topicalization of misalignment as type-2 JAJA. Instead, it allows for the current sequence to be continued once the point on epistemic priority has been made. Arguably, this is contextualized by the pitch contour which is notably different from type-1 and type-2 JAJAs.

#### 4.1.2 Final-dip JAJA: Confirming and asking for continuation

The final-dip contour seems to be a second contour different from those described so far. With this, the JAJA starts around the middle of the speaker's range and only slightly rises on the first JA, then steps down for the second JA and on that latter syllable slightly fall-rises. This produces a pitch dip and, at least on the second syllable, looks like a mirror image of Golato/Fagyal's type 2 (see Fig. 2).

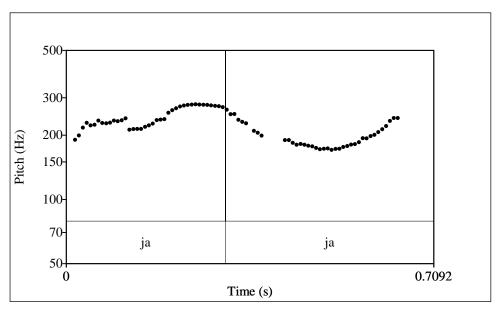




Fig. 2: Pitch trace of final dip JAJA.

JAJAs with this contour do not re-state epistemic authority – as the upglide-down-step JAJA – but acknowledge or confirm what has been said as non-problematic common ground and basis for continuation. Yet, different to type-1 JAJAs, there is no implication of having dwelt on some point for too long and therefore sug-

gesting to stop the sequence. Rather, the JAJA speaker leaves space for his/her interlocutor to continue. Indeed, these JAJAs even seem to make continuation by the non-JAJA speaker relevant. This, in turn, is also different from type-2 as well as the upglide-downstep JAJAs.

Final-dip JAJAs can function as continuers and full-turn responses alike. As an instance of a continuer consider excerpt (10) from the same doctor-patient interview as excerpt (9).

## **Example (10): Bombay (AA\_BI\_05\_350)**<sup>22</sup>

```
DO:
           äh sie fliegen ja ↑Auch
           uh you also fly
           (.) fliegen sie über ↑ HONGkong?=
2
                will you fly via honkong?
3
           =Ode[r <<pp>(über ¯BOM√bay)>.]
                    via
                           Bombay
                                      übe:]r: äh über ↑`BOMbay;
    PA:
                [
4
                       nEin
                                               uh via Bombay.
                                      via
                       no
5
    DO:
           (0.5) Ü↑ber `B[OMbay:;
           (0.5) via Bombay.
                            [mit der air ↑`I]Ndia;
6
    PA:
                             with Air India.
7
    DO:
           (.) JA,
           (.) yes
           [\uparrow j A^{\downarrow} J A : ,]
8
9
    ??:
           Γ(
                      ) ]
10
    PA:
           FRANKfurt-
11
           ↑ BOMbay-
12
    DO:
           JA,
            yes
           ä:h ⁻SYDney-
13
    PA:
14
           (.) MELbourne.
           ĭJΑ,
15
    DO:
            yes
16
    (.)
           (na<sup>↑</sup>′JA,)
17
    DO:
            well
```



The sound file can not be provided in its entirety for privacy reasons.

The doctor enquires which route the patient will take to Australia (line 1-3). Negating the first possibility mentioned, Hongkong, in overlap with the second, the patient corrects nEin über äh über BOMbay ('no via uh via Bombay', line 4). The doctor, after some pause, acknowledges this with a repetition of the patient's correction (line 5), partly in overlap with the patient's incrementing some further detail mit der air INdia ('with Air India', line 6). The latter is acknowledged by the doctor with a single fall-rise JA (line 7), which in turn is immediately followed by a double saying of JA with a final-dip contour (line 8). The latter is not treated by the participants as sequence-closing implicative. Instead, the patient starts expanding the turn by some further detail on the flying route (line 10-11, 13-14). Also, the doctor does not treat this continuation as problematic, but acknowledges it with two more continuers (line 12, 15) and even provides some brief space for her interlocutor to continue (line 16). Only then does she bring that part of the sequence to an end, but not without leaving space again (line 17-19). Hence, both participants orient towards the projecting nature of this variant of JAJA. Seeing this against the background of the different pitch contour, it can be claimed that we are witnessing another kind of JAJA.

Excerpt (11) instantiates another final-dip JAJA, this time used as a full-turn response to an explicit, affectively loaded request for confirmation. This is taken from a telephone counseling interview from the early 1970s, in which F enquires with her friend M as to what to write in a grant application form with regard to the costs of publishing her PhD thesis.



#### Example (11): Five thousand (DGD, FR142, 1:51)

```
1
         zuErst wollte ich das FREIlassen-=
    F:
         at first i wanted to leave it blank
         =aber ich denke Irgend so n ↑RICHTbetrag;
2
         but i think some approximate figure
3
         WEIßT du?
         you know?
4
    м:
         JA,=
         yes,
5
         = °hh <sup>?</sup>äh: also ICH würde da da-
          hh uh PRT i would PRT
6
         OHne mit der wImper zu zucken-
         without batting an eye
```

```
7
          fÜnftausend MARK erst mal [(
          five thousand {currency} for a start
8
    F:
                                       [s:0] VIEL?
                                        that much?
          (.) <sup>-</sup>j0<sup>↓</sup>JA:,=
          = ^{\circ}hh_{<}^{?}>0.25>
10
    F:
          (°)hh
11
          \ddot{a}h ((click))_{-} °h mEine_<<?>0.48> MEIne dissertation:-
12
    M:
                                             my dissertation
13
          äh die die ich ja für ne REIhe zur verfügung [stellen:]
          (.) MUSSte,
          uh which which i PRT had to submit to a series
14
    F:
                                                             [hm,
                                                                       ]
15
   M:
          ^{\circ}hh ^{?}äh_<<^{?}>0.4> und die die vielleicht DÜNner war als
          dEine,
          °hh uh
                            and which which perhaps was thinner
          than yours
          oh das hat mich alles Alles in allem zwEitausend MARK
16
          qekostet;
          that cost me altogether two thousand D-marks
17
          ohh und das war vor (0.7) vIer ((continues))
               and that was {ago}
                                       four
```

F, rather implicitly, asks for a suggestion (line 1-3), which M makes, after an acknowledgement (line 4 and 5-7). This is received by F with a surprised news mark (line 8), which M responds to with a (re-)confirming JAJA with the final dip contour<sup>23</sup> (line 9). Although this time the JAJA speaker seems to intend to continue – note his audible in-breath – he nevertheless does so in a rather hesitant manner (see the held pause in line 10), which leaves sufficient space for F to come in. F arguably realizes this as she offers something – some kind of breathing<sup>24</sup> (line 11). Only upon this then M, after some further delay (line 12), continues the sequence himself (line 12 and the following). Hence, here too, the final-dip JAJA confirms what has been said before and is followed by space for the non-JAJA speaker to continue.

A slightly less clear instance can be seen in excerpt (12). It is taken from the edition of the TV talk show *Berlin 19* again. One of the guests, AK, has recently left a German right-wing party. WH, another guest, poses some teasing questions to her.



On the specific vowel quality of this JAJA cf. section 4.4.

The quality of the recording does not allow to determine whether this is an inbreath or an outbreath. However, what is relevant for the line of argument pursued here is that something *is* delivered.

## **Example (12) Cross the divide (Bln19\_1340, 0:46:05-0:46:30)** (cf. Video 3)

```
1
           aber Is man: (-) schon an sie herANgetreten,
           but did somebody already encounter you
           und wollte sie TRÜberholen?
2
           wanting to make you cross the divide?
3
    Publ: [((laughs))
4
    AK:
           [((smiles, looks briefly away from and back to WH))
5
           <<pp>nei[n>
           <<p>><o>>
6
    WH:
                   [<<cresc, f>wA]s ist ihnen geBOten worden?>
                                what were you offered?
7
    Publ: [((laughs))
8
           [ ((laughs and looks away from WH))
    AK:
              WH makes a half-finishing, half-presenting gesture 25
    AK:
           ((laugh[s silently))
10
    JB:
                   [herr *\text{kIttelmann: und herr lanDOWSki-
                    {name} and {name}
                        AK continues laughing silently, looks at JB
           [zwei berlIner (0.6) ze=de=U größen- =
11
   JB:
           two Berlin (0.6) {CDU - German political party} big shots
                        AK continues laughing silently, looks at JB
   WH:
           [((nods once))
12
          AK continues laughing silently and looking at JB
           =[das mein ich \rachtig PO]sitiv;
            I mean this really positively
                    JB lifts both hands three times parallely |
                    open palms up, looking at WH
14
           [ne?=]
           right?
```

WH produces a quick horizontal hand movement in front of his belly with vertically oriented, open hand, palm open to centre of body.



```
15
    WH:
          WH nods
16
    JB:
                  [nIcht irgendwie] ABwertend?
                   not somehow derogatorily
            | hands parting to each side from in front of his belly |
            open palms down
            back into folded rest position in front of his belly
            looks at WH
            hh [\ddot{a}:h]=[<<^{?}>(0.5)>
17
    JB:
18
    WH:
                [de ]
                                                              ]
19
    Pub:
                       [((laughs))
           <<p>>s> sInd in der zEitung dafür verEINnahmt] worden-
20
    JB:
            have been claimed by the print media
21
           frau klIche und einige Andere von den republikAnern (0.3)
           {to have made} {name} and some others from the {Republikaner -
         German right-wing political party}
22
           RÜber (.) gezogen (.) zu hAben;
         cross (.) the divide (.) {have made}
```

Upon WH's teasing questions (line 1-2, 6) AK and the audience laugh, while JB, the show's host, starts providing some more detailed background information for the (viewing) audience to grasp the joke (line 10-22). In this, he inserts some preemption of possible criticism of his contribution (line 13-14, 16), for which he pursues explicit confirmation with gaze – note also the question tag in line 14. This is responded to by WH with a final-dip JAJA (line 15), which confirms JB's stance and makes continuation relevant. Evidence for the latter can be found in the fact that WH after the final-dip JAJA leaves space for JB to continue and only comes in when JB apparently has problems in doing so (line 17-18).

In all these instances, JAJA, while it occurs in different sequence-organizational contexts, exhibits a final-dip contour and is followed by space for the non-JAJA speaker to continue, not to say it makes continuation relevant.

As the prosodic contour of these JAJAs is different and their interactional function is clearly neither sequence-closing (as with type-1 JAJAs) nor sequence-continuing by problematizing (as with type-2 JAJAs), it could be argued that they constitute yet another kind of JAJA. What could be added here on a more general note is that the final-dip contour also occurs with other response tokens acting as acknowledging continuers – compare the single JAs in excerpt (8), line 7, 12 and 15. Also, Gardner (2001) mentions a fall-rise contour for continuers such as *mm* and *yeah* in English and Ehlich (1986) for *hm* in German – an observation we will come back to in section 6.

The upglide-downstep and the final dip are two contours which are audibly different from the contours described in earlier studies. In addition, JAJAs with these contours accomplish specific interactional functions, again different from those described earlier. On this basis, it can be argued that JAJA has more than two types (see also Table 1 again). For the description of response tokens in general this suggests that not only the location of the pitch peak but also the specific kind of the token's pitch contour is relevant for interpretation.

# 4.2 Pitch range plus smile voice and shading into laughter: joke-affiliating vs. continuation-aligning JAJAs

Apart from pitch peak position and pitch contour there are other prosodic-phonetic parameters used by participants to contextualize specific interactional uses of JAJA. This section will illustrate the use of pitch range with JAJA as a practice of an aligning response. This function was first especially obvious in a specific activity type, namely extended joking. Yet, as will be shown in the second part of this section, the employment of a narrow pitch range is not restricted to this activity type.

For the purpose of this study, the activity of joking has been identified on the basis of typical participants' reactions, such as smile face and laughter, which follow laughables that are produced by sequential position and/or lexical choice (cf., e.g., Glenn 2003; Ford/Fox 2010; Jefferson 2010). In contexts such as these, a specific kind of JAJA, which at first sight looks like a type-1 JAJA, can be observed, namely one with an overall falling contour. However, the downward pitch movement is very small, i.e. the JAJA covers only a narrow pitch range. Auditorily, the JAJA starts and ends around the middle of the speaker's range. On the phonetic side, these JAJAs are also regularly accompanied by smile voice and shade off into, or are followed by, laughter. Interactionally, these JAJAs are not stopping the current sequence but align with it (and even affiliate with the jocular mode) in that they are neither followed by the topicalization of any misalignment nor are they sequence-closing either. <sup>26</sup>

A clear instance of a joke-aligning JAJA is provided by excerpt (13). It is taken from a Big Brother daily summary. Here a well-known Austrian football player, Toni Polster, is visiting the Big Brother house. Together with the Big Brother candidates he is putting up a football goal known to everyone from a sports show regularly broadcasted on German TV, in which the guests are, among other things, asked to score into such a goal. While doing this, Jürgen, one of the Big Brother inhabitants, enquires how Toni scored when he was a guest at that programme.

Despite the phonetic (and visual) features, the lexical content of the response token still seems to be relevant here as a simple substitution test with reveals: <<:-)>neinnein> would convey much less, if any, alignment and affiliation.

## **Example (13): Hole (BB94\_1115)**

(cf. Video 4)

```
wIe viel hast du im: aktuellen SPORTstudio †gemacht;
    Jür:
           how much did you score in the {Aktuelles Sportstudio -
            German TV programme}
           Einmal ZWEI hh,
2
    Ton:
           once two
           und Einmal EINS;
3
           and once one
           ((nods)) ohh also nIch so gut wie der FRANZ-
                         so not as good as Franz
5
           und der NETzer- [ne?]
           and Netzer
                             right?
6
    Ton:
                             [nei:] [((laughs))
                                  Toni wrinkles up his nose
    Jür:
                                    [die warn FÜNF,=ne?]
7
                                     they had five right
          [hahaha
                                  ]
  Ton:
            Toni nods
          [fÜnf (ham die gehabt)]=ne?
   Jür:
            five did they have right?
   Ton:
           (ja aber is) ja UNfair.
           (yes but this is) PRT unfair.
           =schAu mal ich bin ja LINKSfuß?
11
            look I am PRT left-footed
           °hh und dAs is ja für ein RECHTSfuß gebaut.
12
                and this is built for a right-footed {player}
13 Jür:
           [hm,]
14 Ton:
          [ver]STEHST du;=
            you understand
           =mEin l[Och] müsste [SO
15
                                               [sein.] ((laughs))
            =my hole should be like this ((laughs))
    Jür:
16
                   [ja,]
                    yes
                                 [<<:)><mark>ja<sup>(↓)</sup>ja [ja<sup>(↓)</sup>ja</mark>]
17
           ja^{(\downarrow)}ja>_[((laughs))
```



```
[verSTEHST du; =he?]
18
   Ton:
                     you see
19
           [((laughs))
                                               ]
    Jür:
           [aber n mAnn von DEInen qualitäten] muss da auch
20
            but a man with your skills must PRT also
21
           [((laughs))
                                       ]
           [(jA=a)
2.2
    Ton:
              yes
23
           jetzt hast du wieder RECHT]
           now you're right again
```

Upon Toni's answer (line 2-3), Jürgen teases him with concluding that he did not do as well as two other famous (German) football players, Franz Beckenbauer and Günther Netzer (line 4-5, 7, 9). Toni acknowledges this with a confirming response particle, laughter and a mockingly disapproving facial expression (line 6 and 8), but then starts defending himself by accounting for his doing less well (line 10-12). This is acknowledged by Jürgen (line 13). Nevertheless, Toni expands his accounting (line 14-15), and eventually contextualizes it as joking by laughter (line 15). While Jürgen initially acknowledges this with a single JA (line 16), once the joking mode is obvious, he joins the laughter with three JAJAs forming a larger set (line 17), all audibly flat and around the middle of his pitch range<sup>27</sup>, and eventually shading off into laughter. These serve aligning and even affiliating with, rather than stopping, the joking sequence, as can be seen from the laughter into which they shade (line 17) and the jocular mode with which the sequence continues (line 18-23).

Excerpt (14) provides a second clear instance in point. It is taken from an edition of the TV talk show *Die Woche* with audience present. The talk show is hosted by Gerd Müller-Gerbes who invited, among others, the pop-singer Howard Carpendale and the politician Heiner Geißler. Carpendale has just jokingly complimented Geißler on the way he presents himself in this show.

# Example (14): Biermann<sup>28</sup> (Fasch\_2305, 2315, 2320, 1:00:00-1:00:35) (cf. Video 5)

```
2299 Gei: der BIER]mann hat des AUCH[schon mal zu mir gesagt;
=nIcht?=
Biermann said this to me too once you know

2301 Car:

[((smiles))

____^
cut to Geißler
```

The overlap renders measuring Hz values impossible.

Wolf Biermann is a famous German political singer and song-writer.

```
2302 Mül:
              =WER hat das-
              =who has
              Geißler visible with smile
2303
              der BIERma[nn.]
              Biermann
              Geißler visible with smile
2304 Gei:
                          [BIER]mann;
                      Geißler visible with smile and nodding
              =<<creaky><mark>jA<sup>(↓)</sup>jA-</mark>>
2305
            Geißler visible with smile and slight nodding
2306 (0.48)
      Geißler visible with smile
2307 Mül:
              dEr ist ungefähr so GROß wie sie-
              he is about as tall as you
                         Geißler visible with smile
2308
              =und ! ↑KUCKT! ↓auch so wie [sie.]
              and also looks like you
                     Geißler visible with smile
2309 Aud:
                                              [((1]aughs))
2310 Gei:
                                              [ja] ich WEIß-
                                              yes I know
2311 Aud: [((laugh[s))
2312 Gei:
             [<<laugh[ing< ((looks to audience))</pre>
                       [und h-h-at (.) a-h-auch seine ! THAARe! so
2313 Mül:
              nach vorne gekäm[mt-=]
                       and has also combed his hair to the
              front in this way
2314 Aud:
                                [((laughs))
                                [<<:)>_{jA}^{(\downarrow)}]J[A-_[((laugh]s))
2315 Gei:
```

```
2316 Mül:
                                              [=so wie SIE das haben-]
                                                 just like you have it
2317
      Gei:
                 [((nods smilingly)) ohh]
      Mül:
               °h[hhhhh
2318
               Geißler visibly smiling
               Irgendwo ist das doch sehr GNItzig;
2319
               somehow that's PRT very {gnitzig}<sup>29</sup>
               <<slightly creaky>jA(\(^\)JA> [(ich wage)]
2320
      Gei:
                                              (I dare)
             Müller-Gerbes turns head to, looks and points at Carpendale
2321 Mül:
                                             [ich möchte] den
             howard CARpendale mal fragen-
           Müller-Gerbes turns head back to Geißl., then down, but keeps pointing at Carpend.
            I would like to ask PRT Howard Carpendale
               ((continues on that different topic))
```

After a sequence-closing post-mortem by Müller-Gerbes and Carpendale (not shown here), Geißler re-opens the sequence referring to a similar situation in which Biermann has complimented him (line 2299). This is already presented, and treated, as a laughable as can be seen from the smiles produced by the current speaker Geißler (line 2302 and the following) and the joke recipient Carpendale (visible in line 2301). After a repair sequence initiated by the host (line 2302-2305), acknowledged by a JAJA closing the repair insert sequence and followed by a small pause, Müller-Gerbes takes up the jocular mode and produces an informing der ist ungefähr so GROß wie sie und KUCKT auch so wie sie ('he is about as tall as you and also looks like you', line 2307-2308), which in its sequential position can be taken to be a laughable. It is received accordingly: the audience laughs (line 2309, 2311), similar to the joke target Geißler, who has been smiling throughout this part of the sequence and is now laughing after a short acknowledgement (line 2310, 2312). In line 2313, Müller-Gerbes continues joking. This is greeted by Geißler with a joke-affiliating JAJA (line 2315): it follows extended joking. It has a flat falling contour (1.66 ST) closer to the middle of the speaker's range (142-129 Hz), it is accompanied by smile voice and shades off into laughter.

Evidence for its interactional function can, again, be drawn from the laughter into which it shades (line 2315), the nodding (line 2317, cf. section 5) and Geißler's continued smiling (line 2317-2319). Also, in contrast to type 1, again, it



<sup>&</sup>lt;sup>29</sup> German dialect term from Baden, meaning 'cunning, clever'.

seems to have few, if any, sequence-closing implications. Rather, there is ample space to continue the joking activity (line 2316-2318).

With all these features including the prosodic-phonetic make-up, these JAJAs seem to illustrate yet another variant of JAJA.

The relevance of the *cluster* of features can be seen from the other two JAJAs in excerpt (14). While occurring in the context of joking, there are some prosodicphonetic features in which they differ from the joke-affiliating JAJA in line 2315: the JAJA in line 2305 is also accompanied by a smile but so low in the speaker's range (75-70 Hz) that it sounds creaky and it does not shade off into laughter, different from the joke-affiliating JAJA. The third JAJA in line 2320 follows an assessing remark by Müller-Gerbes (line 2319), which is fit to project the end of the sequence (cf. Schegloff 2007:186). In addition, Müller-Gerbes turns to another participant. Probably for these reasons, Geißler – after responding with the third, confirming JAJA – aborts the attempted turn expansion quickly (line 2320) when Müller-Gerbes accomplishes a radical topic shift (line 2321). And, again, prosodically-phonetically, this third JAJA is lower in the speaker's range (105-97 Hz), sounds slightly creaky and the spread lips are less audible (and visible), different from the joke-affiliating one. Hence, it seems that the difference in the interactional function of these JAJAs is contextualized by their prosodic-phonetic differences, and in particular joke-affiliation is accomplished with a cluster of phonetic (and visual) features which other JAJAs do not exhibit.

However, there are two features in which all JAJAs in this excerpt resemble each other: the flat pitch range covered and the overall sequence-aligning interactional function. All three are flat (1.19 ST, 1.66 ST, 1.37 ST) and all three are sequence-continuing. The JAJA in line 2305, while a confirming, (insert) sequence-closing third, maintains the overall activity – note that it is followed by a shift (back in)to the (joking) activity; the JAJA in line 2315 is followed by laughter and a continuation of the sequence and also that in line 2320 is followed by a, though unsuccessful, attempt of its speaker to continue.

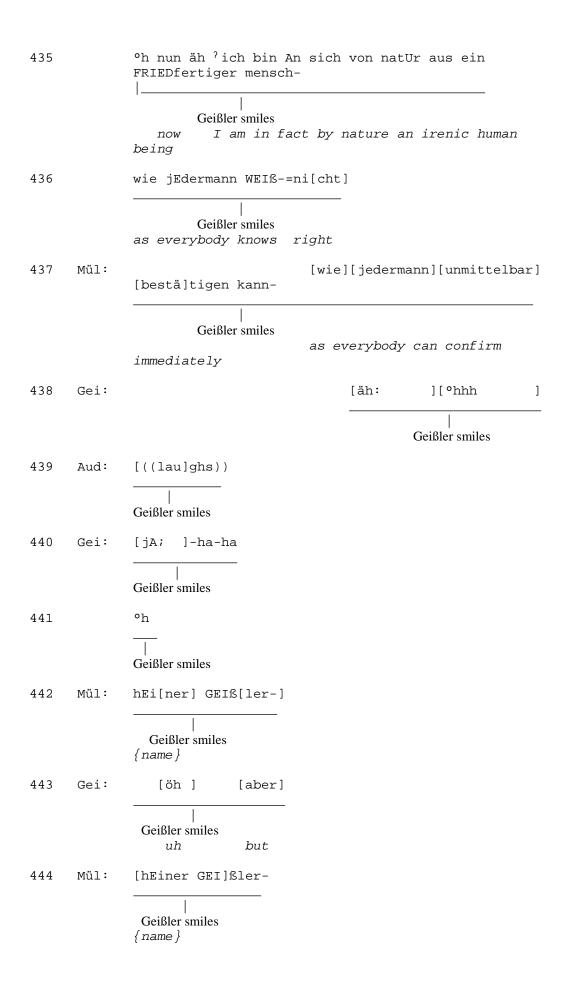
In sum, while each of these JAJAs occurs in sequence-organizational contexts which are slightly different from each other and with slightly different prosodic-phonetic details, they are still relatively similar in terms of the pitch range covered (narrow), and in terms of the apparent effect of this narrow pitch range (aligning with a continuation of the overall sequence).

Also the next instance, again taken from the same talk show nicely separates the cluster features into those relevant for joke-affiliating and those relevant for aligning with a sequence. In excerpt (15), Geißler himself in the framework of a longer explanation on some uproar on a recent party conference, initiates a joking sequence on the background of his well-known pugnaciousness (line 435-436).

## **Example (15): Irenic human being (Fasch\_446, 12:34-13:15)** (cf. Video 6)

```
433 Gei: der partEitag hat viel KRACH °hhh äh produzIert,
the party conferences produced a lot of noise

434 da gab=s viel STREIT,
there was a lot of guarreling
```



```
445
    Gei:
             [öh: ]
              uh
             Geißler smiles
446
             ohh[h]
              Geißler smiles
447
      MÜL:
                [ein] Un[gewöhnlich frIed]ferti[ger MENSCH-]
                 an unusually
                                    irenic
                                Geißler smiles
448
      Gei:
                         [abe/
                                           ]
                          but
                          Geißler smiles
449
                                                 Geißler smiles
450
             =°hh
             Geißler smiles
451
     Mül:
             ja[_ha]_[ha,]
             yes
452
               [äh:][Ab]er: äh (.) ich bin auf der Anderen seite-
      Gei:
              Geißler smiles
                uh
                     but
                             uh (.) i am on the other hand
453
             (.) äh (.) nun der fEsten überZEUgung
                       PRT of the steadfast conviction
454
             dass ((sniff)) ((swallows)) äh es n deutsches
             vorurteil ist
             that
                                          uh it is a German
             predjudice
455
             äh: °hh äh hArmonie in der politIk für das: (.)
             RICHtige zu halten
                   uh to consider harmony in politics the
             right thing
```

The joke is taken up by Müller-Gerbes in an allusion-confirming way (cf. Schegloff 1996) (line 437). Note that this is redone several times (line 440, 442, 444, 447, 451). In the course of the latter, Geißler makes several attempts at returning to his earlier line of explanation (line 441, 443, 445-446, 448, 450). Also the JAJA in line 449 can be seen as one of these attempts to close the joking sequence, nevertheless it still affiliates with the jocular mode. In the item itself these two functions are arguably reflected in the smile (voice), on the one hand, and a lower (creaky, 98-83 Hz) and greater pitch range of the item (2.87 ST), on the other.

Even more evidence for the hypothesis that flat pitch is not so much typical of joking but of aligning with the continuation of sequences in general can be gathered from a final pair of excerpts. First, consider the type-1 JAJA in excerpt (16). In the edition of the talk show *Die Woche*, which was broadcasted in the framework of the partly heated debate on the results of the spelling reform in the 1990s in Germany, WM as a member of the reform commission finds himself in the position of having to defend the reform, also against critical questions from the audience, which partly deal with German in Germany in general. The question before this excerpt was whether non-native words could be substituted by their German translations in everyday use (not shown here). In answering this question, WM moves back to how these words are written according to the reform with reporting a number of details of the reform. This apparently takes up more floor than willingly allotted to him by the show's host for answering the current question.

# **Example (16): Germanize (RS-Reform\_2078, 0:49:35-0:49:58)** (cf. Video 7)

```
2061
       : MW
              sondern im bereich dieser der FREMDwortschreibung-
              but in the area of spelling foreign words
2062
             °h FÜHren wir-
                we introduce
              ↓also um die GRUNDten[denz] anzudeuten,
2063
              I mean to indicate the basic tendency
2064
       Mül:
                                    [hm,
2065
       WM:
              oh mEhr DOppelschreibung ein;=
                 more alternative spellings
2066
              =das HEIßT;
               that means
2067
              wenn ich bestImmte GRUPpen-
              when I {write} certain groups {of words}
              entweder mit Ef oder PE schreibe-
2068
              with {letter: f} or {letter: p}
2069
       Mül:
              [ja, ]
               yes
```

```
2070
       WM:
              [mach] ich sowieSO keinen fehler.=
              I don't make a mistake anyway
2071
              =weil nämlich bEide schreibungen da MÖGlich sind,=
               because both spelling variants are possible there
2072
              =°hhh während sie hEute ist das also sehr
              riGI[der]:;=
                     while today it is PRT much more rigid
2073
       Mül:
                   [JA.]=
                    yes
2074
              =oh aber die frAge grade Ebe[n w][ar ne ANdere,=
                   but the question right now was a different one
2075
       WM:
                                             [nein=]
                                              no
2076
                                                  [=ich war noch nIch
              zu][Ende; ]
                                                    I hadn't finished
              yet
                  [=nich-]=
2077
       Mül:
                    right
               [<mark>jA<sup>↓</sup>JA;</mark>
2078
       : MW
2079
               [=äh: w:::]As man kAnn man EINdeutschen-
                 uh what one can one germanize
2080
              irgendwelche [frEmden WÖRrter,
              any foreign words
2081
       WM:
                             [ja-=
                             yes
2082
                                 =ich wIll damit SAg]en-=
                                  I want to say with this
2083
             =es gIbt also- <<^?>(0.61)> grAde bei den
             FREMDwörtern-
              there is PRT
                                         especially with the
             foreign words
             ((continues on this))
```

After continuers in line 2064 and 2069, in line 2073 the host rigidly seizes the floor, first with an acknowledgement token and then by pointing out that WM has not answered the original question (line 2074, 2077). This is conceded by WM (line 2075), before he points out that Müller-Gerbes has interrupted him (line 2076). The JAJA (line 2978) is employed in this floor-competitive context as an acknowledgement token with a clearly action-aborting function: when this is unsuccessful, WM simply usurps the floor himself by overlapping Müller-Gerbes in



the middle of his turn expansion. Note that the pitch range covered by this type-1 JAJA is relatively wide (124-93 Hz, 4 ST).

In contrast, the pitch range of the type-1 JAJA in excerpt (17), in turn, is narrow (84-76 Hz, 1.73 ST) again. It occurs in an acknowledging function in a noncompetitive, informing context, in the edition of the talk show *Die Woche* with Howard Carpendale. The latter has the habit of disguising himself to be able to mix with his fans before the concert. After discussing this (not shown here), Müller-Gerbes expands the sequence by shifting the topical focus to the effect of disguising, playfully comparing Carpendale with Biolek, a well-known German talk master with outstanding facial features.

# Example (17): Disguise (Fasch\_258, 0:07:35-0:08:03) (cf. Video 8)

```
243
      Mül:
             [mAcht sie dAs so] beLIEBT,
              does this make you so popular
244
             dass sie ein geSICHT haben-
             that you have a face
245
             was man so verÄNdern kann?
             that one can change in that way
246
             bei BIolek könnt ich mir vorstellen den erkennt man
             überALL;=
             with {name} I would think one recognizes him
             everywhere
247
             =egAl was er sich DRÜberzieht.
             no matter what he wears
248
                                        ]
      Aud:
             ((1[aughs))
                [((laughs)) ohhh nEi:n-
249
      Car:
250
             es ist im GRUNde genommen-]
             it is basically
251
             in dem momEnt wo die blonde haare zuRÜCK-
             in the moment in which the blond hair is back
252
             n bisschen NASS gemacht sind-
             a bit wet
             und wEg aus=em geSICHT-
253
             and away from my face
             dann erkennt mich KEIner,=
254
             then nobody recognizes me
255
             =un[d_äh]
              and uh
256
      Mijl:
                [u-hUh,]
```



```
257
             ohh dann mAch ich schon: NUtzen: daraus MANCHmal.
      Car:
                  then i do make use of that sometimes
             ja<sup>(↓)</sup>Ja;
258
      Mül:
259
             ganz GERne.=
      Car:
             I quite like that
260
             =i[ch geh gErne (...) ]
              I like going
261
      Mıïıl:
               [im AUgenblick also-]
                so at the moment
262
             und im Augenblick nur dieses BUCH im vordergrund
             stehend-
             and at the moment only this book in the foreground
263
             kEIne tourNEE-
             no tour
264
             dIe kommt erst nächstes JAHR wieder;=nich[t?
             that will be coming up again next year, right
```

The comparison is responded to with laughter by both the audience and Carpendale (line 248-249). In the verbal part of his response, Carpendale explains that it is the way he does his hair that helps him remain unrecognized (line 249-254). This is acknowledged by Müller-Gerbes (line 256), upon which Carpendale connects the sequence back to the original topic of disguising and its purpose (line 257). This indicates a pragmatic completion point (cf. Barth-Weingarten 2009) and at the same time is realized as a prosodic-phonetic completion point with low falling pitch (ibid.). This then is acknowledged by Müller-Gerbes with a JAJA with narrow pitch range (84-76 Hz, 1.73 ST, line 258). I would like to argue that it is this narrow pitch range, which, according to my argument, suggests sequence continuation, and thus induces Carpendale to continue with a turn expansion after he had already finished his turn prosodically and pragmatically (line 259-260), even though that effect may not have been quite what Müller-Gerbes intended (see the overlap in line 260-261).

This section has shown two points: 1) there are joke-affiliating JAJAs, which are contextualized by a cluster of prosodic-phonetic features including smile voice, flat pitch and shading into laughter. However, 2) a flat pitch range can also beyond joking sequences contextualize alignment with continuing a current sequence. Hence, all of these features are relevant in the interpretation of the realization of JAJA in talk-in-interaction.

# 4.3 Phonetic ending: glottal-closure ending JAJA to acknowledge/agree with reservation

This section will deal with a specific phonetic feature relevant in the interpretation of JAJA, namely the phonetic ending of the item.

In their examination of pauses in talk-in-interaction, Local/Kelly (1986) observed two phonologically different kinds of ending a conjunction and getting

through the following silent period of talk: trail-off and glottal closure. With trail-off, the vocal tract remains open and often allows a rest of air to escape from the lungs (audible as an outbreath). With glottal closure, in contrast, the vocal tract is closed and that closure is maintained for some time afterwards. This is audible as an abrupt ending of phonation of a previously produced item.

All the instances of JAJA seen so far ended in a trail-off manner. However, there are instances in which the phonation of the final segment of JA ends in glottal closure. <sup>30</sup> As an instance in point, consider excerpt (18) taken from an edition of the TV talk show 3 nach 9. In the excerpt discussed, Rita Waschbüsch, member of the Central Committee of the German Catholics, accuses Rolf Hochhuth, a play-wright, to have abused the notion of virgin conception (unbefleckte Empfängnis) as a title of his recent play on surrogate mothership. When Waschbüsch takes over, Hochhuth had had to defend himself and his play already for about a quarter of an hour against arguments from all of the other five participants (not shown here).

**Example (18): Virgin conception (Abtr\_1944, 1:02:08-1:03:07)** (cf. Video 9)

```
1925
       Was:
              dass sIe im GRUNde-
              that you are actually
              chrIsten beleidigen DAhingehend,
1926
              insulting Christians in so far
              oh dass sie [HINgehen-
1927
                 that you go and
1928
                           [ich bin SEL]ber christ;
       Hoc:
                            I'm a Christian myself
              oh und-h ja;
1929
       Was:
                 and yes
1930
              und dass sie [hIn/]
              and that you g
                            [(...][...)
1931
       Aud:
1932
                                  [ja aber dAnn] äh mUss ich das
       Was:
                                   yes but then uh I must
1933
              dann wUndert=s mich um so MEHR herr hochhuth;=
              then this surprises me even more {term of
              address+name }
1934
              =ohh wenn sie einen TItel:,=
                   when you {use} a title
```

For these JAs to still figure as a kind of JAJA, they need to come in close temporal proximity, i.e. with only a minimal pause at most. Support for this position can be derived from the fact that there are other undoubtedly two-part response items in German, such as 2m2m, or 2u2u, which are also "separated" by a glottal closure but still treated as one item.

```
1935
             =°h (.) ganz beWUSST-
                     very consciously
1936
              vÖllig fAlsch EINsetzen;=
              use totally wrongly
1937
              =Unbefleckte [emPFÄNGnis] [°h ]
              virgin conception
                            [Is nich ] [Is nich]
1938
     Hoc:
                            is not
                                         is not
              Is nich bewus[st falsch EINgesetzt-]
1939
              is not consciously used wrongly
                           [ist VÖLlig
1940
       Was:
                                                 ]
                            is totally
1941
      Hoc:
              °h[hhh
              Hochhuth moves torso forward and unfolds his arms
                [darf ich d/]
1942
       Was:
                 may I
1943
              darf ich [grAd mal dann] SAg[en;]
              may I say something PRT then
             Hochhuth moves torso back and folds his arms in front of his chest
                        [JA<sup>?((↓))</sup>JA<sup>?</sup>
1944
       Hoc:
                                      ]
                                          [JA<sup>?</sup>;]=
1945
            =°h äh sie WISsen dann SIcherlich?
       Was:
                  uh you know then surely
              °h [dass (.)] mit Unbefleckte emPFÄNGnis-
1946
                  that
                                     virgin conception
       ??:
                [((clears throat))]
              kEineswegs oh etwa die empfÄngnis JESU gemeint ist-
1947
       Was:
              not at all for instance means the conception of
              Jesus
1948
              sOndern dass geMeINT ist-
              but that it means
              dass maRIa ohne ERBschuld geboren ist;
1949
              that Maria is born without original sin
              oh dAss[: (.) die gn ] vOll der GNAde,
1950
                 that
                             she gra full of grace
                    [das weiß ich SCHON];
1951
      Hoc:
                      I do know that
```

### Gesprächsforschung 12 (2011), Seite 345

1952	Was:	wie das: °h [Ande]re durch die tAufe dann beKOMmen.= like others obtain by their being christened
1953	Hoc:	[< <creaky>ja<sup>?</sup>-&gt; ] yes</creaky>
1954		[< <creaky>ja<sup>?</sup>;&gt;] yes</creaky>
1955	Was:	<pre>[=°h und das ] transpoNIEren sie- and you transpose this</pre>
1956		ganz beWUSST- very consciously
1957		oh um etwa wenn dann ihre LEIHmutterschaft- to when for instance your surrogate motherhood
1958		ohne natÜrlichen geSCHLECHTSverkehr-without natural intercourse
1959		°h zu STANde kommt- takes place
1960		oh den leuten EINzureden- make people think
1961		also diese CHRISten- well these Christians
1962		°h die: äh hAben- they uh have
1963		m m im UMgekehrten fall dann:- in the reverse case then
1964		uh beFLECKte empfängnis- uh sinful conception
1965		wenn (.) norMAle- when normal
1966	Hoc:	ja [aber ] yes but
1967	Was:	<pre>[&lt;<all>mEnsch]liche lIebe z[u einem KIND führt.&gt;]     human love leads to a child</all></pre>
1968	Lor:	[ich Ahne jetzt ] SCHLIMmes-
		now I suspect something bad
1969		ich [ Ahne jetzt ] SCHLIMmes← now I suspect something bad

```
1970
                  [<<smiling>>äh äh]
       Hoc:
                               uh uh
1971
       Was:
                  [nein das sind
                   no these are
1972
              jetzt [wird es- ähm ]
       Lor:
              now it is getting uhm
1973
                     [nein das sind]
       Was:
                     no these are
1974
             [nein
                                        PRI][mitive
                                                              1
                     das
                            sind
                                   so
                     these are so primitive
1975
             [<<all>ich wIll darauf nur kurz ANTworten;=>]
                    I want to only quickly answer to this
1976
                                             [=wenn ich DARF.]
                                               if I may
1977
       Was:
              ich will ihnen
                                              kUrz bitte
                                    @ Lor:
              I only want to
                                    @
                                              quickly please
                                    @
                                              ja-
              nur sAgen
                                    @ Hoc:
                                                   ja-
              tell you
                                              yes yes
```

All of the other participants have already, in one way or another, criticized Hochhuth's recent play. Now Waschbüsch, displaying herself as an expert on religious matters, makes another attempt at evidencing the play's outrageousness. This includes accusing Hochhuth of insulting Christians (line 1925-1927, 1930), which Hochhuth rejects by pointing out his own Christian confession (line 1928). Waschbüsch takes this as further evidence for the criticizability of the play and reason for surprise, as Hochhuth then apparently consciously, as she claims (line 1932-1936), abused the notion of virgin conception. Her attempt at explaining that notion (line 1937, 1940) is interrupted by Hochhuth (line 1938-1939, 1941) in an attempt to gain the floor for his own explanation (note the visual behaviour). Waschbüsch counters this by an explicit request for the floor (line 1942-1943), which is granted by Hochhuth with a JAJA with a narrow, almost level pitch range, 31 whose two parts are both ending in glottal closure (line 1944). Note that even though Hochhhuth yields the floor to Waschbüsch "on the surface", so to speak (he refrains from continuing himself, leans back and folds his arms again), Waschbüsch's further explanations and accusations (line 1945-1946, 1947-1967) are interspersed with tokens displaying speakership-incipiency (cf. Jefferson 1984) and epistemic access by Hochhuth (line 1951, 1953, 1954), before he tries to launch his own turn (line 1966, 1970), still in competition with Waschbüsch (line 1971, 1973). Further evidence for Hochhuth's speakership incipiency can be gained from the host's (Lor) assessment ich Ahne jetzt SCHLIMmes ('now I suspect something bad', line 1968-1969), which in combination with his hand gesture can be interpreted as withholding the right to the floor. The latter is also treated as

With this narrow pitch range, this instance, too, supports the hypothesis stated in section 4.2 as this JAJA aligns with sequence continuation, this time in the context of granting a request.

such by Hochhuth who then produces an explicit request for the turn (line 1975-1976), granted with reservation by the host (line 1977), while Waschbüsch continues to fight for the floor (line 1974, 1977), which results in conversational schisma.

My claim is that all of this can be taken as evidence that granting the floor in line 1944 was not unreserved, but was rather in the sense of 'Okay, you may continue, but I'm not affiliating with you, and will say so as soon as I can' and that this reservation was already foreshadowed by the kind of phonetic ending Hochhuth chose for the JAJA.

Evidence for this can not only be taken from further JAJAs with glottal closure (see below), but – although indirectly – also from instances of *trail-off* JAJAs in similar conversational habitats. The following excerpt shows another instance of a floor request in the edition of the TV talk show *Die Woche*. This time WM comes in after a lengthy contribution by a guest from politics (Däu) on subsidies applied for by the top manager of Daimler Benz. Here, however, the atmosphere is not heated.

# **Example (19): Subsidies (RS-Reform\_750, 0:19:17-0:19:40)** (cf. Video 10)

```
746
      Däu:
             ICH sage,
             I say
737
             als parlamenTArierin,
             as a parlamentarian
738
             =ich WILL das nicht;
              I don't want this
739
      (0.4)
740
      Däu:
             °h und ich dEnke auch man äh mUss es AUShalten,
                and i also think one uh has to stand this
741
             =und man muss dann sEhr deutlich SAgen,
              and one has to say very clearly
742
             =dass es dieses spAnnungsverhältnis GIBT- =
              that there is this conflict
743
             = oh ich find=s sehr beD[AUerlich;
                I find it very deplorable
744
     Men:
                                     [((clears his throat))]
745
      Däu:
                                                   wenn die]
             bundesregierung erKLÄRT,
             when the federal government declares
            oh dass sie diese subventionen be ZAHlen will;=
746
               that it will pay these subsidies
747
      Men: = oh ja aber sie:
                yes but you
```

```
748
      Däu:
             hä,
             isn't it
749
              (.) DARF ich da ma[1?]
      Men:
                 may I come in here?
750
      Mül:
                                 [ jA]↑JA?=
             =aber [KLAR-]
751
      Däu:
              but of course
752
                    [äh
                          1
      Men:
                     uh
753
      (.)
754
      Däu:
             hm?
755
             sie haben das sEhr interessAnt formuLIERT;=
      Men:
             you formulated this very interestingly
756
            [m-hm,
      Däu:
757
            [=Er als chEf] von daimler BEN[Z:;=<<all, p>und] so->
      Men
             he as top manager of {firm: Daimler Benz} et cetera
758
      Däu:
                                            [jA,
                                                               ]
                                             yes
759
              ohhh ich meine (.) das Ist dann ja ein Unheimlicher
      Men:
             ROLlenzwang;
                                  this is then PRT an incredible
                   I think
             role pressure
760
      Däu:
             m-hm,
761
             oh und das problem: hEute sehe ich zum tEil dArin
      Men:
                 and the problem today I see partly in the fact
            dass eben diese ROLlen die die-
762
            that these roles ((continues))
```

In this excerpt, an up-stepping trail-off JAJA (line 750) by the host follows the request for the floor (line 749). It is used to grant the floor immediately and unreservedly and is treated as such by the current speaker (line 751, 754, also line 753). Thereafter, the floor-requesting participant starts an extended turn-at-talk, which is only greeted by non-floor claiming response tokens in unmarked position (line 756, 758). Note that this JAJA then has the *opposite* interactional effect to that in the previous instance in terms of projecting (dis)affiliation, at the same time it is realized with the opposite phonetic ending, namely as a trail-off JAJA.

The claim of their *unmarked* position here is based on my observation that non-floor claiming response tokens usually occur at syntactic, prosodic and pragmatic completion points of various kinds. While this has so far not yet been systematically investigated for German, this has been shown to be the case for English (cf. Barth-Weingarten 2009; also Ford/Thompson 1996).

A second minimal pair of trail-off and glottal closure endings of JAJA tokens can be observed with the following two instances of *multiple* sayings of JA.<sup>33</sup> These are instances of unreserved and reserved approval of the accomplishment of a memory task: all inhabitants of the Big Brother house had to memorize taxi routes and are now tested by an examiner (EX) for their knowledge. The respective examinee sits in a sound-proof cabin. The others are waiting outside with the solution in front of them, so that they know whether the candidate – John in this case – is doing okay. Those waiting outside know that the sound-proof cabin can, however much against the rules, be overcome with lout shouting and this is what they use to help John out.

# Example (20): Maarweg (BB87\_953, 954) (cf. Video 11)

```
1
    EX:
            buchstablerst du buchstablerst du den MAARweg bitte?
            could you spell could you spell the {street name}
            please
            (.) ohh den MAARweg;
2
    John:
            ohh the {street name}
3
            (1.4) °hh (2.6)
4
    Sabr:
            <<outside, shouts>komm>
                                come on
5
    Jür:
            ha [haha]
                        haha[ha
6
    Andr:
                [haha]
7
    Sabr:
                 <<shouting>[komm jetzt> ((laughs))
                             come on now
    Jür:
            [=((laughs silently))]
8
            [EM?
                                   ]
    John:
            {letter}
            <<shouting>JA:;>
10
    Jür:
                        yes
11
            <<((nodding, f))he[y,>
   Andr:
12
    Sabr:
                                [ <<shouts>J]A:;>
                                           ves
13
    Jür:
            <<shouts>=A;>
                      {letter}
```

It is to be noted that instances of multiple JAs may still have functions different from, or in addition to, those of double sayings of JA. However, Stivers (2004) has not found evidence for that. Also Golato/Fagyal (2008) pointed out that type-1 JAJAs can occur as multiple, not just double, sayings of JA, without, however, mentioning any functional difference. While this awaits further research, there is a striking similarity also between the double JAs discussed in the previous and the multiple JAs in the following two excerpts in terms of their signaling (non)reservation.

```
14
            =<<((smiling))A?>
    John:
                        {letter}
15
    Jür:
             <<outside, shouts>JA:;>
             ((laughs))
16
    John:
             <<:)>ohh Em a oh ähm> (.) ER?
17
                     {spells out in letters: m a r}
18
    (2.6)
             <<laughing> hh>
19
    John:
20
    (1.2)
21
    John:
            MA:R?
    (2.3)
22
23
    ?Sabr:
             <<shouting outside>(doppel A)>
                                  (double {letter})>
24
    John:
             (0.7) °hh EM, (.) A- A- [(ER)]
             {spells out in letters: m a a r}
             cut to others waiting outside, Jürgen is sipping from a bottle
25
    Jür:
                                       [<<swallowing and
             nodding>mm[:;>
                                                       ]
                        [<<(clapping, shouting)>jA[jA][^JA:::;>]
26
    Andr:
27
    Sabr:
                           <<(clapping, shouting)>[jA [^JA:::;>]
28
    Jür:
                               <<(clapping, shouting)>[^JA:::;>]
29
    all:
             ((laughing))
30
    EX:
             <<laughing>(h)okay>
             [((laughs))
                                                  ]
31
    John:
             [weiter von der kEmpener straße-
32
   EX:
             further from the {street name}
33
             in die bErgisch GLADbacher straße.]
             to the {street name}
```

John is requested by EX to spell a particular street name (line 1) and apparently finds this problematic (line 2-3). What follows is a range of encouragements and promptings by those waiting outside (line 4-8, 10-13, 15), interspersed with weary attempts at compiling the answer by John (line 9, 14). This includes a repair sequence of a wrong partial answer (line 16-23). That repair finally helps John to



produce the correct solution (line 24), upon which loud and *unreserved* approval of the full accomplishment of the task breaks out (line 25-28), followed by general merriment (line 29, 31) and an amused acknowledgement by the examiner (line 30). The approval includes a multiple JA with level intonation ending in a rise-fall and produced in a trail-off manner (line 26-27). EX then moves on to the next task (line 32-33).

In contrast, in the next instance from a little later in the same recording only the beginning of the task (line 2) is accomplished correctly.

```
Example (21): Aachen (BB87_1063) (cf. Video 12)
```

```
2
    EX:
             wir wiederhOlen noch mal die strecke von der
             we repeat again the route from the
             kItschburger straße in die cäCIlienstraße;
             {street name} to the {street name}
             (1.2) is: (0.4) °h (AAchen)?
3
    John:
                                   {beginning of street name}
             [<<((nods)), slightly rising>[jA^{?}[\uparrow jA^{?}[(\uparrow)jA^{?}](\uparrow)JA^{?}>]
4
    Andr:
5
    Jür:
                                               [(ja[ja [ja [(ja)
                                                                      ]
6
                                                            [Aachener]
    John:
             straße<sup>-</sup>
                                                            {street name}
7
             rIchard-WAGner-straße-
             {street name}
    (0.4)
8
             PILgri:mstraße-
9
    John:
             {street name}
    (1.9)
10
11
    John:
             ähm
             uhm
12
             (1.1)
13
    John:
             HAHnenstraße-
             {street name}
             ((shuffling of [papers))
14
    Sabr:
15
    Jür:
                               [N[EU-
                              {beginning of street name}
16
    John:
                                 [NEUmark-]
                                 {street name incomplete}
17 (.)
```



```
T, [<sup>↑</sup>T<sup>-</sup>]
18
    Jür:
              {adds letter: t}
    Andr:
                  [uah] ^TE:.
19
                      {letter: t}
                                                                  ]
20
              un:d (.) cäCIlienst[raße.
    John:
              and (.) {street name}
21
    Andr:
                                     [<<whispering> ach SCHEI]ße.>
                                      <<whispering> oh shit>
```

John produces the beginning of a longer sequence of street names (line 3). This is welcomed by the others (line 4-5). Yet, since they do not know what else John is going to produce – and indeed he continues (line 6-7, 9, 13) including naming a street wrongly (line 16, see also Jürgen and Andrea's repair in line 18-19 and Andrea's evaluation in line 21) – their approval can only be *reserved*. Note that this reserved approval is also accomplished by a multiple saying of JA with rising intonation, but this time the JAs end in glottal closure (line 4), similar to what we saw with the granting of the floor with reservation in excerpt (18).

It is the apparently systematic alternation of tokens ending with and without glottal closure in contexts of preliminary and completely successful accomplishment of actions respectively that suggests that JAJA ending in glottal closure contextualizes some kind of reservation or preliminary approval. Further support for this hypothesis can be gained from the fact that this distancing function of the glottal-closure ending is not unique to JAJA. It occurs similarly with single JA (cf., e.g., excerpt 18, lines 1944, 1953, 1954) as well as with other response tokens, though not always in final position. Compare, for instance, the trail-off and glottal-stop versions of HM: While `hm, functions as agreeing response (Ehlich 1986),  $^2m^2m$ , and  $^2u^2u$  respectively, implicate negation and thus some kind of distancing (cf. Selting et al. 1998:114, also 2009:367).

In sum, the phonetic ending of the response token also seems to play an important role in the contextualization of its discourse function: While a trail-off ending is the unmarked case, a token ending in glottal closure conveys some distancing from the token's basic function. Moreover, it is to be noted that this seems to be the case regardless of the overall pitch contour of the token, i.e. falling and rising(-falling) tokens alike can be produced with glottal-closure or trail-off endings with their respective implications. Also, the type of phonetic ending seems to be applicable across specific action/activity types, again. We have observed it in the context of (reserved) granting of a request and (reserved) approval upon the (partial) accomplishment of a task.

### 4.4. Further potentially relevant prosodic-phonetic features

Sections 4.1-4.3 have illustrated that double sayings of JA in German talk-in-interaction are realized with a range of prosodic-phonetic features. In particular, pitch contour, pitch range and phonetic ending have been shown to play a role in the contextualization of its interactional function. As an invitation to further re-

search I would like to add that even more features seem to be relevant. Just consider the *breathy phonation type* in the context of complaint-story closings with the aphorism-like, sighing <<*brack breathy*> $ja \sqrt{ja}$ ;> $_hh^o$ . Similarly, the *longer duration of the first (and second) syllable* of JAJA qualifies as a further potentially relevant parameter – as is well known by parents of teenage children: requests, e.g. to tidy up their rooms, are often responded to by the children with a JAJA with noticable lengthening on the first as well as the second syllables – in combination with down-stepping pitch covering a wider range and tense voice quality – and this form of realization has very specific implications concerning the relevance of the request, its potential repetition by the parent and the children's possible compliance with it. Also the *vowel quality* of the JAs involved seems to be a relevant feature. In standard German, darkening of the /a/ seems to convey a quietening attitude. For an example in my data, see excerpt (9), line 9, where the calming down may be directed towards the affect conveyed by the preceding turn.

Instances such as these certainly point out the need for even further work on the prosodic-phonetic features of response tokens, including JAJA. At the same time, they highlight what we can gain by including detailed prosodic-phonetic analyses into interactional-linguistic studies: they distinguish tokens which "look" similar and suggest similarities across action/activity and sequence types which would otherwise be kept separate.

Section 5 will show that visual features can, and need to, be added to this.

### 5. A visual aspect of JAJA

With the availability of video-recordings of data, increasing attention is also being paid to visual aspects of response tokens and visual responses (e.g. Maynard 1989; Aoki 2008; Stivers 2008; Tanaka 2010). These studies, as well as others on visual behaviour in talk-in-interaction in general (cf., e.g. Goodwin 2003, 2007 and others, Schmitt 2007; Streeck 2009; Mondada/Schmitt 2010), show that participants employ this modality as systematically as syntactic or prosodic-phonetic patterns. Bodily practices are a central resource for interaction and as such they should be part of analyses of face-to-face interaction, too.

While a systematic investigation of the practices of visual behaviour connected with JAJA is clearly beyond the present paper, one observation should underline the need for further research along these lines, namely the intrapersonal coordination (cf. Deppermann/Schmitt 2007) of JAJA with nodding.

For English, Dittman and Llewellyn (1968) observed the combination of brief verbal responses and head nods to co-occur more often than chance and in particular when speaker and recipient are closely engaged with each other or when a response is elicited (cf. Aoki 2008 for Japanese). Stivers (2008) claims that midstory nodding signals the recipient's affiliation with the teller, while verbal responses simply align. She does not, however, topicalize combinations of verbal response and head nod.

In my primary corpus, the JAJA speakers are not always visible, but if they are, in the great majority of cases JAJA seems to co-occur with nodding (cf. Table 2).

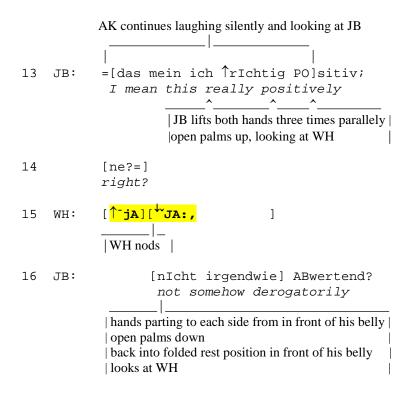
	number of instances			
	TV talk shows (n = 62)	Big Brother (n = 27)	$\sum_{(\mathbf{n} = 89)}$	
JAJA speaker invisible	35	19	54	
JAJA speaker visible	27	8	35	
a) with nodding	19	7	26	
b) without nodding	8	1	9	

Table 2: Coordination of nodding with double sayings of JA in the primary corpus

Of the examples we have been looking at so far, this is the case with

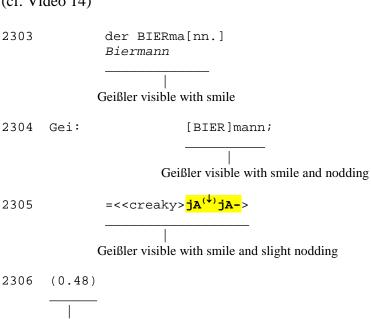
• example (12), line 15 (repeated in context here as (12a), where the JAJA accompanied by nodding provides the response elicited by gaze and, already in overlap, by a tag:

# Example (12a) Cross the divide (Bln19\_1340) (cf. Video 13)



• example (14), line 2305 (repeated here as (14a), where the JAJA accompanied by nodding is the SCT of a repair sequence:

# Example (14a) Biermann (Fasch\_2305) (cf. Video 14)



#### and

• example (16), line 2978 (repeated as (16a) again after response eliciting this time by a question tag:

## Example (16a) Germanize (RS-Ref\_2078)

Geißler visible with smile

(cf. Video 15)

```
=oh aber die frAge grade Ebe[n w][ar ne ANdere,= ]
2074
                   but the question right now was a different one
2075
       : MW
                                             [nein=]
                                              no
2076
                                                  [=ich war noch nIch
               zu][Ende; ]
                                                    I hadn't finished
              yet
2077
       Mül:
                  [=nich-]=
                    right
2078
       WM:
               [ ja<sup>†</sup>Ja;
                         ]
2079
               [=äh: w:::]As man kAnn man EINdeutschen-
       Mül:
                 uh what one can one germanize
```

As can be seen from these instances already, it is another task to disentangle different kinds of nods co-occurring with JAJA. They can range from enthusiastic nodding with several up-and-down head movements to single slight nods (cf., for instance, Birdwhistell 1970; Kendon 1973/1990; Aoki 2008), let alone to study the timing of the verbal and the visual response practices (cf. Dittman/Llewellyn 1968; Aoki 2008).

However, what also promises to yield telling results is a comparison of the cases with (some kind of) nodding with those in which the nodding is missing altogether. First of all, this suggests that nodding with JAJA in German, too, is no involuntary action. This, in turn, qualifies this head movement as bodily behaviour which can be used as a resource in the accomplishment of interactional purposes.

In the primary corpus, I have identified two kinds of situations in which the nodding is missing: on the one hand, JAJA occurs without nodding when the interlocutors are spatially separated and thus are not visually available for each other, as when John sits in the sound-proof cabin for the Taxi task and others of the inhabitants of the house are waiting outside and confirm his answer as in excerpt (20), line 26-27 (repeated as (20a)):

## Example (20a) Maarweg (BB87\_953)

```
(cf. Video 16)
```

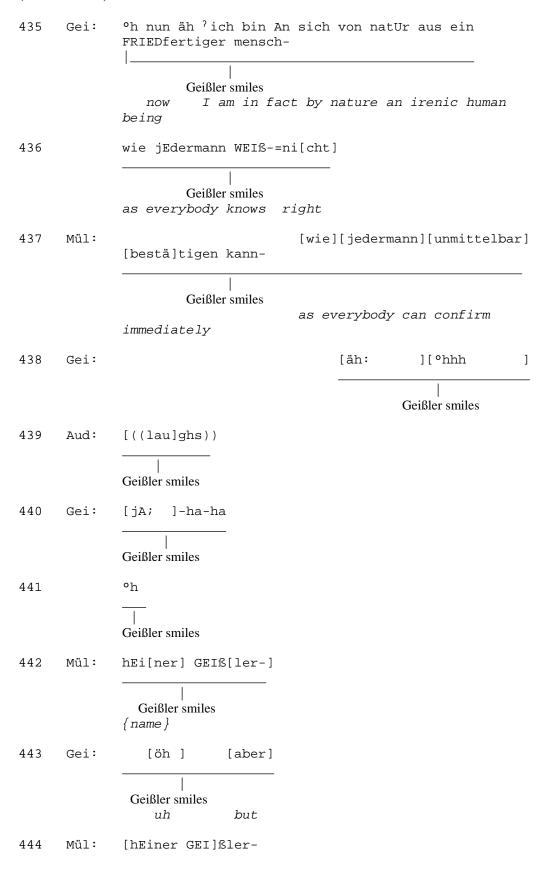
```
John:
             (0.7) °hh EM, (.) A- A- [(ER)]
             {spells out in letters}
             cut to others waiting outside, Jürgen is sipping from a bottle
                                         [<<swallowing and
25
    Jür:
             nodding>mm[:;>
                                                          1
                        [<<(clapping, shouting)>jA[jA][^JA:::;>]
26
    Andr:
                            <<(clapping, shouting)>[jA [^JA:::;>]
2.7
    Sabr:
                                <<(clapping, shouting)>[^JA:::;>]
28
    Jür:
29
    all:
             ((laughing))
```

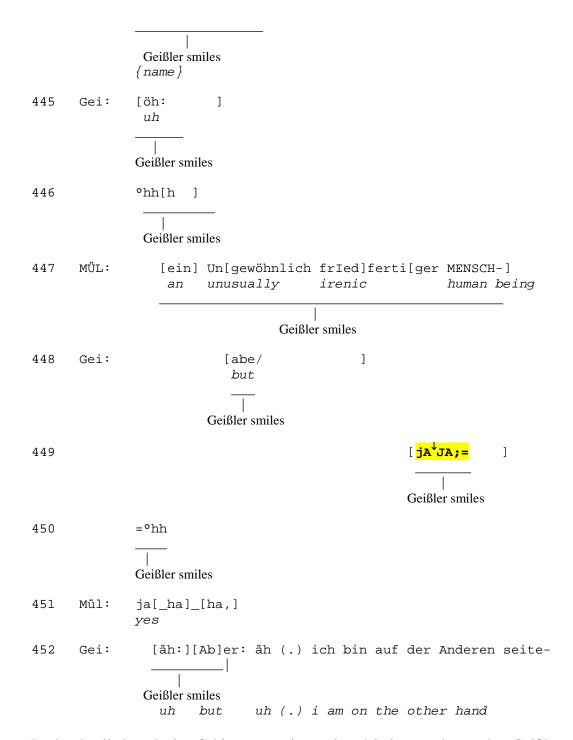
Note that while Jürgen produces extensive nodding accompanying a *mm* substituting any verbalization more unrestricted by swallowing his beverage (line 25), Andrea produces a JAJAJA without nodding at all (line 26). Chances are that the lack of nodding could be induced by the spatial separation of the interlocutors resulting in visual unavailability. It would be interesting to follow up this observation with video recordings of telephone conversationalists, for instance.

Yet, nodding can also be absent when the participants (can) see each other. This is the case in excerpt 15, line 451 (repeated as (15a):

## Example (15a): Irenic human being (Fasch\_446)

(cf. Video 17)





In the detailed analysis of this excerpt in section 4.2, it was shown that Geißler makes several attempts at bringing the joking sequence originally initiated by him (line 435-436) to a halt (line 438, 430-441, 443, 445-446, 448). Thus, the relevant JAJA, which is part of these attempts, occurs in a context of misalignment of the participants with regard to the current course of exchange: Geißler disaligns with a continuation of the joking sequence – note the sequence-closing type-1 contour of the JAJA (cf. section 2.2) as well as the fact that Müller-Gerbes then indeed moves into sequence-closing by falling into laughter (line 451).

Also in excerpt 18, line 1944 (repeated as (18a)), a JAJA occurs in a context of misalignment.

# Example (18a): Virgin conception (Abtr\_1944) (cf. Video 18)

```
1936
               vÖllig fAlsch EINsetzen; =
               use totally wrongly
1937
               =Unbefleckte [emPFÄNGnis] [oh
                virgin conception
1938
       Hoc:
                              [Is nich ] [Is nich]
                               is not
                                             is not
1939
               Is nich bewus[st falsch EINgesetzt-]
               is not consciously used wrongly
1940
                              [ist VÖLlig
                                                       ]
       Was:
                               is totally
1941
               °h[hhh
       Hoc:
              Hochhuth moves torso forward and unfolds his arms
                      ___
1942
       Was:
                  [darf ich d/]
                   may I
1943
               darf ich [grAd mal dann] SAg[en;]
               may I say something PRT then
              Hochhuth moves torso back and folds his arms in front of his chest
                          <sup>ر</sup>Aر (<sup>↓))</sup>را
                                          1
       Hoc:
                                               [JA^{?};]=
1944
       Was:
               =oh äh sie WISsen dann SIcherlich?
1945
                    uh you know then surely
```

In line 1944, Hochhuth disaffiliates by accomplishing a *reserved* granting of a request for the floor (cf. section 4.3 for the detailed analysis of this excerpt). Notably, here, too, nodding is hardly visible: at best, there is a single, slight nod integrated into the general backwards movement of torso and head. The resulting lack of (visible) nodding would again fit the hypothesis that nodding is absent with JAJA in face-to-face interaction when there is some kind of misalignment of the participants about the current course of action.

These limited observations already suggest that it is not only prosodic-phonetic cues that are relevant in interpreting the "meaning" of JAJA, but that also bodily movements coordinated with it, such as nodding, can be used as resources in contextualizing the interactional function of double sayings of JA in German talk-in-interaction. In addition, it should be pointed out that the visual cues to misalignment in their function parallel the disaligning and disaffiliative prosodic-

phonetic cues of these instances (see the relevant discussions in sections 4.2 and 4.3). Thus, both kinds of cues seem to collaboratively participate in a complex field of semiotic resources (Goodwin 2000). Hence, JAJA, like other response tokens (cf. Reber/Couper-Kuhlen 2010; Tanaka 2010; for instance), appears to be a truly multimodal phenomenon, whose interpretation, and analysis, must be based on all cues available to disentangle their functioning in everyday talk-in-interaction.

### 6. Summary and conclusions

This paper contributes to the description of response tokens in talk-in-interaction. In particular it dealt with aspects of the prosodic-phonetic and visual realization of double sayings of JA in various kinds of German broadcasted, institutional and semi-private talk, thereby complementing earlier studies. It showed that, while the location of the pitch peak is a feature which in itself is undoubtedly already revealing in terms of the token's interactional function, it is not the only prosodic-phonetic, and indeed multimodal, feature relevant.

This paper extended earlier findings on JAJA with observations on the role of the pitch contour chosen for its realization. Specific attention was drawn to JAJA with two additional pitch contours: 1) upglide-downstep JAJAs confirming and (re)claiming epistemic priority in an aside and 2) final-dip JAJAs making continuation relevant. In addition to this, the paper in more detail topicalized the role of pitch range in continuation-aligning JAJAs as well as the role of smile voice and shading into laughter with joke-affiliating JAJAs and the phonetic ending of JAJA with glottal closure contextualizing reserved acknowledgement/ agreement. Finally, it pointed towards the multimodality of JAJA by presenting one observation on its visual aspects, namely its (lack of) coordination with nodding, which seems to contextualize (mis)alignment.

What all JAJA variants discussed so far seem to have in common is a general note of acknowledgement, or confirmation – as becomes already intuitively clear when comparing JAJA with NEINNEIN, for instance. However, what stance the JAJA speaker takes in addition by using it, very much depends on the contextualizing cues accompanying the lexical choice. Table 3 summarizes the prosodic-phonetic realization variants of JAJA described in this paper and their interactional properties.

In conclusion, JAJA in German talk-in-interaction can be realized in a wide range of prosodic-phonetic variants, which are systematic in so far as they are connected to specific interactional functions and sequential consequences. In particular in terms of the prosodic-phonetic features, this paper thus provides further evidence for the claim that the realization of a token of response is a major cue in contextualizing its interactional function. At the same time, it underlines that the prosodic-phonetic features to be studied are manifold, and their further investigation will probably reveal even more features relevant. And this is not unique to JAJA. Raymond (2010) notes a similar variability with type-confirming responses to yes/no interogatives, for instance. These already are good reasons to make the study of the prosodic-phonetic realization of linguistic items an integral part of Interactional Linguistics, just as prosody and phonetics are inseparably connected with spoken language itself.

	<b>`jaJA.</b> (cf. Golato/ Fagyal 2006, 2008)	<b>ja^JA.</b> (cf. Golato/ Fagyal 2006, 2008)	<b>'jA<sup>↓</sup>JA</b> (upglide-downstep JAJA)	'jA <sup>↓</sup> 'JA:, (final-dip JAJA)	<<:)>ja <sup>(4)</sup> JA->_((laugh)) (flat "smiling" JAJA shading into laughter)	ja <sup>(↓)</sup> JA (narrow-pitch- range JAJA)	jA <sup>?</sup> JA <sup>?</sup> (glottal-closure- ending JAJA)			
example										
SEQUENTIAL ANALYSIS										
sequential placement	N: known info J: `jaJA.	N: utterance J: ja^JA.	J: displaying epist. rights N: ~> epist. rights J: ´jA <sup>↓</sup> JA	N: utterance J: ¬jA <sup>↓</sup> JA:,	N: extended joking J: <<:)>ja <sup>(\psi)</sup> JA-> _((laugh))	N: utterance J: ja <sup>(↓)</sup> JA	N: action (e.g. partial accompl. of task/request) J: jA <sup>7</sup> JA <sup>7</sup>			
placement in TCU/turn	stand-alone or turn-initially (+ evidence for epist. overkill)	turn-initially (+ topicaliz. of misalignment)	stand-alone turn/TCU (+ evidence for epist. rights)	stand-alone	stand-alone turn		stand-alone turn			
interactional function	acknowledge as known stop current action	indicating fractur.d intersubjectivity and misalignmt.of previous utterance	acknowledging, re-claiming epistemic priority as an aside	confirming continuer	acknowledge		reserved acknowledge- ment/granting of request etc.			
stance	misaligning	misaligning	aligning	aligning	affiliatively aligning with joke	aligning	aligning "for the moment"			
sequential consequences	sequence-closing	continuing, but changing sequent. trajectory	complementing but preserving sequent. trajectory	sequence- continuing	open to sequence- continuation	sequence- continuing	not sequence- closing, possibly sequence-changing			
	ONETIC ANALYSIS									
syllabic substance	2 or more JAs	only 2 JAs	2 JAs	2 JAs	2 JAs, also as several sets	2 JAs	2 or more JAs			
pitch movement	falling pitch peak on 1st syll.	rise-fall and pitch peak on 2 <sup>nd</sup> syll.	convex upglide on 1 <sup>st</sup> syll. downstep to 2 <sup>nd</sup>	mid level on 1 <sup>st</sup> downstep to + fall-rise on 2 <sup>nd</sup>	mid level slight downstep on 2 <sup>nd</sup>		slightly rising or downstepping			
pitch range		wider	wider	narrower	narrow		narrow			
further pros- phon features			2 <sup>nd</sup> syll can be longer	2 <sup>nd</sup> syll longer	smile voice, shading off into laughter		short, glottal-closure ending			

Table 3: Realization variants of JAJA discussed in this paper in comparison to type-1 and type-2 JAJA discussed by Golato/Fagyal (2006, 2008).

On a more applied level, a question that this variety raises is, of course: how are the participants able to deal with this multiplicity of forms and functions?<sup>34</sup> While there seem to be identifiable core forms of JAJA, they, at the same time, appear to be rather numerous. Although a full answer to this question is beyond the present paper, a key may lie in some additional observations made in this paper:

- 1. A number of the prosodic-phonetic features described were not just employed in one specific sequence-organizational context. Rather, they occur similarly with JAJA as continuer, acknowledgement token as well as (repeated) requests for information and (surprised) requests for confirmation, for instance. This suggests that they may be less action/activity-specific than other linguistic practices. At the same time they seem to contextualize more local tasks of sequential organization, such as the organization of turn-taking, the expression of stance and the negotiation of epistemic rights.
- 2. It was noted that some of the prosodic-phonetic features can not only be observed with double sayings of JA. Rather, they also occur in the same functions with single and multiple JAs as in the case of glottal closure endings. Moreover, they also occur with similar functions with other kinds of response tokens as in the case of the final-dip contour (cf. the parallels drawn to other response tokens at the end of section 4.2.2) and the glottal-closure endings (cf. the end of section 4.3, see also Stivers 2004 for a more general account of the falling contour of type-1 JAJAs).
- 3. Some prosodic-phonetic features occur across what could be taken to be "core forms" of double sayings of JA, such as narrow pitch range and glottal-closure endings.

Although further research is undoubtedly necessary here, this suggests that, at least perhaps with response tokens, certain prosodic-phonetic features may contextualize certain "meanings" across sequence-organizational contexts, response tokens and core forms of individual tokens. This then would simplify the memory task and thus their employment by the participants, although we should still be careful to assume a fixed, context-independent 1:1 form-meaning relationship. Further research needs to pursue this question for JAJA as well as for other response tokens.

I am grateful to Elizabeth Couper-Kuhlen for setting me thinking about this question.

This could also be taken to provide interactional evidence countering the strict division of responses into sub-classes that do, or do not, interrupt the turn. Rather, responses cluster along a continuum from minimal responses via acknowledgement tokens and assessments to turn-like responses. For prosodic-phonetic evidence for this cf. Barth-Weingarten (2009).

#### 7. References

- Aoki, Hiromi (2008): Hearership as Interactive Practice: A Multi-modal Analysis of the Response Token *Nn* and Head Nods in Japanese Casual Conversation. Unpublished doctoral dissertation, UCLA.
- Bandt, Christoph / Pompe, Bernd / Streufert, Peter / Zorn, Peter (2001): Ein Verfahren zur mathematischen Abstandsbestimmung von Diskurspartikeln: Form-Funktions-Korrelation. In: Germanistische Linguistik 157-158, 51-72.
- Barske, Tobias (2006): Enacting the roles of boss and employee in German business meetings: A conversation-analytic study of how social roles are co-constructed. Unpublished dissertation, University of Illinois at Urbana-Champaign, Urbana-Champaign.
- Barth-Weingarten, Dagmar (2003): Concession in spoken English. Tübingen: Narr.
- Barth-Weingarten, Dagmar (2009): When to say something some observations on prosodic-phonetic cues to the placement and types of responses in multi-unit turns. In: Barth-Weingarten, Dagmar / Dehé, Nicole / Wichmann, Anne (eds.), Where Prosody meets pragmatics. Bingley: Emerald, 143-181.
- Barth-Weingarten, Dagmar (2011): Double Sayings of German JA More Observations on their phonetic form and alignment function. In: Research on language and social interaction 44 (2), 157-185.
- Betz, Emma / Golato, Andrea (2008): Remembering relevant information and witholding relevant next actions: The German token *achja*. In: Research on language and social interaction 41, 58-98.
- Birdwhistell, Ray L. (1970): Kinetics and context: Essays on body motion communication. Philadelphia: University of Pennsylvania Press.
- Burkhardt, Armin (1982) Gesprächswörter. In: Mentrup, Wolfgang (ed.), Konzept zur Lexikographie. Tübingen: Niemeyer, 138-171.
- Couper-Kuhlen, Elizabeth / Barth-Weingarten, Dagmar (2011): A system for transcribing talk-in-interaction: GAT 2. English Translation and Adaption of Selting, Margret et al. (2009), Gesprächsanalytisches Transkriptionssystem 2. In: Gesprächsforschung 12, 1-51.
  - <a href="http://www.gespraechsforschung-ozs.de">http://www.gespraechsforschung-ozs.de</a>
- Couper-Kuhlen, Elizabeth / Ford, Cecilia E. (eds.) (2004): Sound patterns in interaction. Amsterdam: Benjamins.
- Couper-Kuhlen, Elizabeth / Selting, Margret (1996): Towards an interactional perspective on prosody and a prosodic perspective on interaction. In: Couper-Kuhlen, Elizabeth / Selting, Margret (eds.), Prosody in Conversation: Interactional Studies. Cambridge: Cambridge University Press, 11-56.
- Couper-Kuhlen, Elizabeth / Selting, Margret (2001): Introducing interactional linguistics. In: Selting, Margret / Couper-Kuhlen, Elizabeth (eds.), Studies in interactional linguistics. Amsterdam: Benjamins, 1-22.
- Deppermann, Arnulf / Schmitt, Reinhold (2007): Koordination. Zur Begründung eines neuen Forschungsgegenstandes. In: Schmitt, Reinhold (ed.), Koordination. Analysen zur multimodalen Interaktion. Tübingen: Narr, 15-54.
- Dittmann, Allen T. / Llewellyn, Lynn G. (1968): Relationship between vocalizations and head nods as listener responses. In: Journal of Personality and Social Psychology 9, 79-84.

- Duden 2007: Duden Deutsches Universalwörterbuch, 6. Auflage, Mannheim: Dudenverlag.
- Ehlich, Konrad (1986): Interjektionen. Tübingen. Niemeyer.
- Ford, Cecilia E. / Fox, Barbara (2010): Multiple Practices for Constructing Laughables. In: Barth-Weingarten, Dagmar / Reber, Elisabeth / Selting, Margret (eds.), Prosody in interaction. Amsterdam: Benjamins, 339-368.
- Ford, Cecilia E. / Thompson, Sandra A. (1996): Interactional units in conversation: syntactic, intonational, and pragmatic resources for the management of turns. In: Ochs, Elenor / Schegloff Emanuel / Thompson, Sandra A. (eds.), Interaction and grammar. Cambridge: Cambridge University Press, 134-184.
- Fries, Norbert (2002): Interjektionen. In: Cruse, D. Alan / Hundsnurscher, Franz / Job, Michael / Lutzeier, Peter Rolf (eds.), Lexikologie / Lexicology. Berlin: De Gruyter, 656-657.
- Gardner Rod (2001): When listeners talk. Response tokens and listener stance. Amsterdam: Benjamins.
- Glenn, Phillip J. (2003): Laughter in interaction. Cambridge: Cambridge University Press.
- Golato, Andrea (2005): Compliments and compliment responses. Amsterdam: Benjamins.
- Golato, Andrea / Betz, Emma (2008): German *ach* and *achso* in repair uptake: Resources to sustain or remove epistemic asymmetry. In: Zeitschrift für Sprachwissenschaft 27, 7-37.
- Golato, Andrea / Fagyal, Zsuzsanna (2006): Two contrours, two meanings: the intonation of *jaja* in German phone conversations. In: Hoffmann, Rüdiger / Mixdorff, Hansjörg (eds.), Speech prosody. 3rd International Conference, Dresden, May 2-5, 2006. Abstract book and CD-ROM Proceedings. [without page numbers]
- Golato, Andrea / Fagyal, Zsuzsanna (2008): Comparing single and double sayings of the German response token *ja* and the role of prosody A conversation-analytic perspective. In: Research on language and social interaction 41, 1-30.
- Goodwin, Charles (2000): Action and embodiment within situated human interaction. In: Journal of Pragmatics 32, 1489-1522.
- Goodwin, Charles (2003): Pointing as Situated Practice. In: Kita, Sotaro (ed.), Pointing: Where Language, Culture and Cognition Meet. Mahwah, NJ: Lawrence Erlbaum, 217-241.
- Goodwin, Charles (2007): Environmentally Coupled Gestures. In: Duncan, Susan / Cassell, Justine / Levy, Elena (eds.), Gesture and the Dynamic Dimensions of Language, Amsterdam: Benjamins, 195-212.
- Hartung, Martin (1998): Ironie in der Alltagssprache. Eine gesprächsanalytische Untersuchung. Opladen: Westdeutscher Verlag.
- Hentschel, Elke (1986): Funktion und Geschichte deutscher Partikeln: *ja*, *doch*, *halt* und *eben*. Tübingen.
- Heringer, Hans-Jürgen (1988): Ja, ja, die Partikeln! Können wir Partikelbedeutungen prototypisch erfassen? In: Zeitschrift für Phonetik, Sprachwissenschaft und Kommunikationsforschung 41, 730-754.
- Heritage, John / Raymond, Geoffrey (2005): The terms of agreement: Indexing epistemic authority and subordination in talk-in-interaction. In: Social Psychological Quarterly 68, 15-38.

- Jefferson, Gail (1984): Notes on a systematic deployment of the acknowledgement tokens "yeah" and "Mm hm". In: Papers in Linguistics 17, 197-216.
- Jefferson, Gail (2010): Sometimes a frog in your throat is just a frog in your throat. In: Journal of Pragmatics 42 (6), 1476-1484.
- Kehrein, Roland / Rabanus, Stefan (2001): Ein Modell zur funktionalen Beschreibung von Diskurspartikeln. In: Germanistische Linguistik 157-158, 33-50.
- Kelly, John / Local, John (1989): Doing phonology. Observing, Recording, Interpreting. Manchester: Manchester University Press.
- Kendon, Adam (1973 / 1990): A description of some human greetings. In: Kendon Adam, Conducting interaction: patterns of behavior in focused encounters. Cambridge: Cambridge University Press. (Reprinted from Michael, Richard P. / Crook, John H. (eds.) (1973), Comparative ecology and behavior of primates. London: Academic Press, 591-668.)
- Koerfer, Armin (1979): Zur konversationellen Funktion von *ja aber*. Am Beispiel universitärer Diskurse. In: Weydt, Harald (ed.), Die Partikeln der deutschen Sprache. Berlin: de Gruyter, 14-29.
- Lindström, Jan (2006): Interactional Linguistics. In: Östman, Jan-Ola / Verschueren, Jef (eds.), Handbook of Pragmatics. Amsterdam: Benjamins.
- Local, John / Kelly, John (1986): Projection and 'silences': Notes on phonetic and conversational structure. In: Human Studies 9, 185-204.
- Local, John / Kelly, John / Wells, William H.G. (1986): Towards a phonology of conversation: turn-taking in Tyneside English. In: Journal of Linguistics 22, 411-437.
- Local, John / Walker, Garreth (2005): Methodological imperatives for investigating the phonetic organization and phonological structures of spontaneous speech. In: Phonetica 62, 120-130.
- Lütten, Jutta (1979): Die Rolle der Partiklen *doch*, *eben* und *ja* als Konsensus-Konstitutive in gesprochener Sprache. In: Weydt, Harald (ed.), Die Partikeln der deutschen Sprache. Berlin: de Gruyter, 30-38.
- Maynard, Senko K. (1989): Japanese Conversation: Self-contextualization through structure and interactional management. Norwood, NJ: Ablex Publishing.
- McCarthy, Michael (2003): Talking back. In: Research on language and social interaction 36, 33-63.
- Mondada, Lorenza / Schmitt, Reinhold (eds.) (2010): Situationseröffnungen: Zur multimodalen Herstellung fokussierter Interaktion. Tübingen: Narr.
- Norrick, Neil (2008): Using large corpora of conversation to investigate narrative. The case of interjections in conversational storytelling performance. In: International Journal of Corpus Linguistics 13, 438-464.
- Norrick, Neil (2009): Interjections as pragmatic markers. In: Journal of Pragmatics 41, 866-891.
- Nübling, Damaris (2004): Die prototypische Interjektion: Ein Definitionsvorschlag. In: Zeitschrift für Semiotik 26, 11-46.
- Ogden, Richard (2004): Non-modal voice quality and turn-taking in Finnish. In: Couper-Kuhlen, Elizabeth / Ford, Cecilia E. (eds.), Sound patterns in Interaction. Amsterdam: Benjamins, 29-62.

- Rasoloson, Janie Noelle (1994): Interjektionen im Kontrast Am Beispiel der deutschen, madagassischen, englischen und französischen Sprache. Frankfurt: Lang.
- Raymond, Geoffrey (2010): Prosodic Variation in responses: The case of type-conforming responses to *yes/no* interrogatives. In: Barth-Weingarten, Dagmar / Reber, Elisabeth / Selting, Margret (eds.), Prosody in interaction. Amsterdam: Benjamins, 107-129.
- Reber, Elisabeth (2008): Affectivity in talk-in-interaction: Sound objects in English. Unpublished Doctoral dissertation, University of Potsdam.
- Reber, Elisabeth / Couper-Kuhlen, Elizabeth (2010): Interjektionen zwischen Lexikon und Vokalität: Lexem oder Lautobjekt? In: Deppermann, Arnulf / Linke, Angelika (eds.), Sprache intermedial [IDS-Jahrbuch 2009], Berlin: de Gruyter, 69-96.
- Reisigl, Martin (1999): Sekundäre Interjektionen. Frankfurt: Lang.
- Roach, Peter (1994): Conversion between prosodic transcription systems: "Standard British" and ToBI. In: Speech Communication 15, 91-99.
- Schegloff, Emanuel A. (1996): Confirming allusions: Toward an empirical account of action. In: American Journal of Sociology 102, 161-216.
- Schegloff, Emanuel A. (2007): Sequence Organization in interaction. A primer in conversation analysis. Volume 1. Cambridge: Cambridge University Press.
- Schiewer, Martin (2000): Höreraktivitäten in Alltagsgesprächen. Schriftliche Hausarbeit für das erste Staatsexamen. University of Würzburg (unpublished).
- Schmidt, Jürgen Erich (2001): Bausteine der Intonation? In: Germanistische Linguistik 157-158, 9-32.
- Schmitt, Reinhold (ed.) (2007): Koordination. Analysen zur multimodalen Interaktion. Tübingen: Narr.
- Selting, Margret / Auer, Peter / Barden, Birgit / Bergmann, Jörg / Couper-Kuhlen, Elizabeth / Günthner, Susanne / Meier, Christoph / Quasthoff, Uta / Schlobinski, Peter / Uhmann, Susanne (1998): Gesprächsanalytisches Transkriptionssystem (GAT). In: Linguistische Berichte 173, 91-122.
- Selting, Margret / Couper-Kuhlen, Elizabeth (2000): Argumente für die Entwicklung einer 'interaktionalen Linguistik'. In: Gesprächsforschung 1, 76-95. <a href="http://www.gespraechsforschung-ozs.de">http://www.gespraechsforschung-ozs.de</a>
- Selting, Margret / Couper-Kuhlen, Elizabeth (2001): Forschungsprogramm 'Interaktionale Linguistik'. In: Linguistische Berichte 187, 257-287.
- Sorjonen, Marja-Leena (2001): Responding in conversation. A Study of response particles in Finnish. Amsterdam: Benjamins.
- Stivers, Tanya (2004): "no, no, no" and other types of multiple sayings in social interaction. In: Human Communication Research 30, 260-293.
- Stivers, Tanya (2008): Stance, alignment, and affiliation during storytelling: When nodding is a token of affiliation. In: Research on language and social interaction 41, 31-57.
- Streeck, Jürgen (2009): Gesturecraft: The manu-facture of meaning. Amsterdam: Benjamins.
- Tanaka, Hiroko (2010): Multimodal expressivity of the Japanese response particle *Huun*: Displaying involvement without topical engagement. In: Barth-Weingarten, Dagmar / Reber, Elisabeth / Selting, Margret (eds.), Prosody in interaction. Amsterdam: Benjamins, 303-332.

- Trabant, Jürgen (1983): Gehören die Interjektionen zur Sprache? In: Weydt, Harald (ed.), Partikeln und Interaktion. Tübingen: Niemeyer, 69-81.
- Trömel-Plötz, Senta (1979): "Männer sind eben so": eine linguistische Beschreibung von Modalpartikeln aufgezeigt an der Analse von dt. *eben* und engl. just. In: Weydt, Harald (ed.), Die Partikeln der deutschen Sprache. Berlin: de Gruyter, 318-334.
- Walker, Gareth (2004): The phonetic design of turn endings, beginnings, and continuations in conversation. Unpublished doctoral dissertation, University of York, Department of language and linguistic sciences.
- Ward, Nigel (1996): Non-lexical conversational sounds in American English. In: Pragmatics and cognition 14, 129-182.
- Weinrich, Harald (1993): Textgrammatik der deutschen Sprache. Mannheim: Dudenverlag.
- Weydt, Harald / Hentschel, Elke (1983): Kleines Abtönungswörterbuch. In: Weydt, Harald (ed.), Partikel und Interaktion. Tübingen: Niemeyer, 3-24.
- Willkop, Eva-Maria (1988): Gliederungspartikeln im Dialog. München: iudicium-Verlag.
- Wootton, Antony J. (1989): Remarks on the methodology of conversation analysis. In: Roger, Derek / Bull, Peter (eds.), Conversation. Clevedon: Multilingual matters, 238-258.
- Zifonun, Gisela / Hoffmann, Ludger / Strecker, Bruno et al. (1997): Grammatik der deutschen Sprache. Berlin: de Gruyter.

### 8. Appendix: Transcription conventions

Transcription, for the most part, follows GAT 2 (cf. Couper-Kuhlen/Barth-Weingarten 2011). JAJAs are presented with GAT 2 fine transcription conventions. In the following a survey of relevant transcription symbols is provided.

### Basic transcript

```
Sequential structure
                overlap and simultaneous talk
[
   ]
                fast, immediate continuation by a new turn or
                 segment (latching)
In- and outbreaths
°h / h° in- / outbreaths of appr. 0.2-0.5 sec. duration °hh / hh° in- / outbreaths of appr. 0.5-0.8 sec. duration
°hh / hh° in- / outbreaths of appr. 0.5-0.8 sec. duration °hhh / hhh° in- / outbreaths of appr. 0.8-1.0 sec. duration
Pauses
(.)
                micro pause, estimated, up to 0.2 sec. appr.
                short estimated pause of appr. 0.2-0.5 sec.
(-)
( -- )
                intermediary estimated pause of appr. 0.5-0.8 sec.
               longer estimated pause of appr. 0.8-1.0 sec.
( --- )
(0.5) / (2.0) measured pause of appr. 0.5 / 2.0 sec.
                 (to tenth of a second)
```

### Other segmental conventions and uh cliticizations within units uh, uhm etc. hesitation signals, so-called "filled pauses" lengthening, by about 0.2-0.5 sec. :: lengthening, by about 0.5-0.8 sec. ::: lengthening, by about 0.8-1.0 sec. cut-off by glottal closure Laughter and crying syllabic laughter haha, hehe, hihi ((laughs)), ((cries)) description of laughter, crying <<laughing> > laughter particles accompanying speech with indication of scope <<:)> soo> smile voice Continuers hm yes no yeah monosyllabic signals hm\_hm ye\_es no\_o bi-syllabic signals <sup>2</sup>hm<sup>2</sup>hm with glottal closure, often negating Accentuation acCENT focus accent ac!CENT! extra strong accent Final pitch movements of intonation phrases high rising mid rising level mid falling low falling Other conventions ((coughs)) para- and extralinguistic actions and events <coughing> > ...with indication of scope <<surprised> > interpretive comment with indication of length ) unintelligible passage (xxx), (xxx xxx) one or two unintelligible syllables (may i) assumed wording (may i say/let us say) possible alternatives ((unintelligible, appr. 3 sec)) unintelligible passage with indication of

duration

the argument

((...))

omission in transcript

refers to a line of transcript relevant in

### GAT 2 fine transcript and additional symbols

#### Accentuation acCENT focus accent accEnt secondary accent ac!CENT! extra strong accent Pitch jumps pitch upstep $\downarrow$ pitch downstep larger pitch upstep larger pitch downstep small pitch upstep small pitch downstep **(**1) very small pitch upstep (↓) very small pitch downstep Changes in pitch register <<1> > lower pitch register > higher pitch register <<h>> Intralinear notation of accent pitch movements `SO falling ´SO rising level -S0 ^SO rising-falling ~SO falling-rising ↑` small pitch upstep to the peak of the accented syllable small pitch downstep to the valley of the accented syllable ^-so bzw. ↓-so pitch jumps to higher or lower level accented syllables ↑↑`so bzw. ↓↓´so larger pitch upsteps or downsteps to the peak or valley of the accented syllable Loudness und tempo changes, with scope =forte, loud <<f>> =fortissimo, very loud <<ff> > > =piano, soft <<p>> =pianissimo, very soft <<pp>> <<all> > =allegro, fast <<len> > =lento, slow =crescendo, increasingly louder <<cresc> > =diminuendo, increasingly softer =accelerando, increasingly faster > <<dim> <<acc> =rallentando, increasingly slower <<rall> > Changes in voice quality and articulation, with scope

<<creaky> > glottalized

<<whispery> > examples of change in voice quality as

stated

Dr. Dagmar Barth-Weingarten
Hermann Paul School of Linguistics Basel-Freiburg (i.Br.)
Albert-Ludwigs-Universität Freiburg
Starkenstr. 44
79104 Freiburg i. Br.
Germany
dagmar.barth-weingarten@hpsl.uni-freiburg.de

Veröffentlicht am 26.3.2012

© Copyright by GESPRÄCHSFORSCHUNG. Alle Rechte vorbehalten.